

**EDI SOIR à 8.15**

# La Survivance

fondé le 16 novembre 1939

Hebdomadaire indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

P.-E. Breton, O.M.I., Rédacteur en chef  
J.-A. Gaudet, O.M.I., Assistant-rédacteur

Siège social 10010-109ème rue, Edmonton Alta.

ABONNEMENT ANNUEL

PROVINCES DE L'OUEST \$2.00  
ÉTATS-UNIS ET QUÉBEC \$2.50  
EUROPE \$3.00

Cinq sous le numéro

LE MERCREDI 9 JUIN 1943

## L'unité nationale

Tout récemment, nous lisions dans le "Droit" que les Orangistes de l'Ouest de la province de l'Ontario oublient que le Canada est en guerre contre l'Allemagne, l'Italie et le Japon et que le but de cette guerre est d'assurer à tous les peuples, l'exercice de leurs libertés les plus chères! Oubliant ceci, ils se sont réunis à London pour demander la suppression du français dans les écoles, à la Radio-Canada et dans les bureaux de l'administration fédérale.

Pourquoi persister à vouloir semer des germes de discorde quand on nous prêche l'union des efforts, des sentiments et des volontés pour mener à bonne fin ce conflit actuel? Revendiquer nos droits devient un lien commun et pourtant nous, canadiens-français, nous ne pouvons pas demeurer indifférents quand on nous refuse ces droits. Puisque nous existons, nous avons le droit de vivre. Mais vivre, n'est pas simplement végéter. La vie est pleine, féconde dans la mesure où elle s'épanouit dans toutes les branches de la civilisation, au foyer, à l'école, à la Radio, dans le journal, dans toutes nos relations sociales.

Quoi qu'il en puisse penser les propagandistes néfastes à notre unité nationale, nous ne sommes pas une quantité négligeable dans le pays. Les canadiens-français ont fait leur part dans les Emprunts de la Victoire, les canadiens-français figurent avec honneur au nombre de ceux qui défendent nos libertés, nos ancêtres ont défriché les provinces de l'est, nous, leurs descendants, nous avons aidé au développement de l'Ouest canadien. Pour lesquels de ces bienfaits nous vilipendons-ont? Finalement on par comprend que nous ne demandons pas des faveurs, nous voulons simplement que les principes de justice soient appliqués à nos canadiens-français dans la mesure où on les applique aux autres groupes hétérogènes qui forment la population du Canada.

Un fait resté indéniable: Le français est la langue officielle au Canada et doit jouir des mêmes privilèges que la langue anglaise. Il y en a un certain nombre qui le comprennent et heureusement parmi les plus hauts places.

Je cite quelques personnalités qui n'ont pas eu honte d'apprendre le français et de le parler à l'occasion, par exemple, le Président et Madame Roosevelt, l'ex-ambassadeur au Japon, M. J. C. Grew, l'ex-ambassadeur W. Churchill, le Ministre des affaires étrangères, Anthony Eden, le comte d'Athlone et la princesse Alice, et plus récemment encore Wendell Willkie, le maire de la Guardia de New-York, l'ex-ambassadeur W. C. Bullitt, E. Johnson, de l'opéra métropolitain de N.-Y., et que d'autres encore je pourrais citer ici. Que conclure de ceci? Tout simplement que nous sommes bien décidés à lutter pour nos droits. L'histoire se répète. Les luttes que nous soutenons aujourd'hui, nos ancêtres les ont soutenues dès le début de la colonisation de la Nouvelle-France. Il ne nous est pas permis de fouler aux pieds un héritage qui nous a été légué au prix de tant de sacrifices.

Nous le faisons pour la simple raison que nous comprenons qu'agrir ainsi c'est travailler à l'unité nationale. Car il peut très bien avoir unité d'action dans la multiplicité de nationalités. Pour cela, il faut appliquer les principes de justice et de charité puis dans la doctrine du Christ. Une juste distribution de notre langue à l'école, à la Radio-Canada, dans nos relations sociales, voilà ce que nous demandons.

Est-ce dépasser son droit que de faire de telles requêtes? Non, mille fois non. C'est l'application des principes élémentaires de la justice sociale.

J.-A. G., O.M.I.

## En lisant les journaux

En lisant les Journaux

Michigan Daily (par Mlle Barbara Herinton. — Qu'y a-t-il à la base de cette méfiance entre les deux races? Au Canada, les Français sont un groupe minoritaire. Ils ont dû lutter pour conserver leur langue, leurs mœurs, une représentation trop restreinte dans le gouvernement fédéral. Ils ressentent aussi douloureusement cette suprématie sociale dont la majorité anglaise s'arroge le monopole.

En dépit de tout cela, il ne s'ensuit pas que les Canadiens français soient sans patriotisme. Bien au contraire — ils s'intéressent, plus peut-être que les Anglo-Canadiens à un idéal de solidarité nationale. Et ceci en dépit des combats fantasmagoriques proposés par les arrivistes de quelques minorités politiques au Canada français.

On peut répartir les Canadiens français en trois groupes. La grande majorité se compose de ceux qui cherchent à régler leur vie à leur manière, comme des sujets fidèles à la

Couronne britannique ayant droit au partage, avec d'autres Canadiens, des mêmes privilèges sociaux et politiques. Le deuxième groupe, peu nombreux du reste, poussera à l'excès une soumission servile à la majorité anglaise. C'est ce groupe que représente Jean-Charles Harvey. Un autre petit groupe veut la séparation de l'Anglétterre et l'établissement d'une nation française appelée Laurentine: solution qui, même si on la classait dans le domaine de la possibilité, ne servirait à rien d'utilité. Mais ni l'un ni l'autre de ces derniers groupes n'ont quelque influence que ce soit qui vaille.

"Ainsi, c'est le premier groupe — ceux qui prêtent loyalement leur appui à la Couronne et au gouvernement fédéral, mais qui réclament au Canada tous les droits dont jouissent leurs concitoyens de langue anglaise qui représentent de face le véritable esprit du Canada français. Et ces gens, les Canadiens-français en général, s'intéressent profondément à la conduite intelligente de la guerre et à la préparation de la paix. Quant à la guerre, ils lui portent un intérêt tel que déjà 150 000 Canadiens français se sont enrôlés dans l'armée, la marine et l'aviation canadiennes.

En analysant le sentiment québécois, John-P. Humphrey, professeur de droit à l'Université McGill, s'exprime ainsi: Un peuple peut avoir à la fois l'esprit national et l'esprit international, tout comme un homme peut être à la fois un bon citoyen de sa ville et un bon citoyen de la grande communauté nationale.

Cet internationalisme et ce patriotisme ne se limitent pas à l'élite canadienne-française; il s'agit aussi d'une manière de voir caractéristique aux habitants.

## Le communisme au Canada

Le Droit. — M. Tim Buck, secrétaire du comité communiste-travailleurs pour la guerre totale, a déclaré samedi dernier, au cours d'une assemblée tenue à "Massey Hall" de Toronto, que c'est une erreur de croire que la dissolution du parti communiste canadien découle nécessairement de la liquidation du Comintern.

Il a révélé que ce parti a été fondé sous l'inspiration et sous la direction de la Troisième Internationale Communiste, mais que ne dépend plus de cette organisation internationale, dont le comité central de Moscou a récemment recommandé la dissolution, et que, par conséquent, il est libre d'agir à sa guise.

Tim Buck a entièrement raison. Le Comintern a rompu les liens internationaux qui le liaient aux diverses organisations communistes établies dans divers pays. Il n'a pas pour cela anéanti les partis communistes nationaux. Au contraire, son but était de relever la Russie soviétique de toute responsabilité provenant des activités de ces partis communistes, mais, en même temps, de leur permettre d'atteindre leurs fins avec plus de liberté et en meilleure connaissance de cause.

C'est, d'ailleurs, ce qui ressort de la fameuse déclaration du Comintern: "Nous rompons, dis-ait-elle, les liens qui nous unissaient au monde, mais nous nous sommes convaincus que ces partis ont acquis assez d'expérience pour poursuivre de leur propre chef les fins pour lesquelles ils ont été créés."

Par conséquent, s'il faut se réjouir de la disparition de la Troisième Internationale Communiste, à ses fils, nous devons nous réjouir du danger du communisme au Canada continue d'exister et que, plus que jamais, nous devons nous prémunir contre la propagande révolutionnaire.

Le Comintern s'est gardé de désavouer ses théories subversives et il n'a jamais recommandé à ses filiales de suspendre leur propagande et leur travail.

Les partis communistes du Canada et des États-Unis prétendent qu'ils ont cessé toute affiliation avec le Comintern depuis 1940, ce qui ne les a pas empêchés d'accomplir, depuis cette époque, une œuvre absolument contraire aux véritables intérêts de ces deux pays.

Donc, plus que jamais, surtout après les récentes déclarations de Tim Buck, nous devons continuer de combattre le communisme et nous opposer aux efforts de ses adeptes pour faire du Canada une nation soviétique.

Charles Gauthier.

## Le mouvement démographique

Le Soleil. — En étudiant les tableaux du recensement, on constate que les catholiques seront bientôt en majorité et que la nationalité canadienne-française compte pour un tiers de la population normale en Canada, vers 1951. Autant il est légitime de se réjouir de ces résultats à cause de l'influence qu'ils promettent aux minorités, autant il est stupide de les présenter comme une menace pour l'élément anglo-saxon. Il serait plus pratique de profiter de ces renseignements intéressants pour expliquer comment il arrive, à cause de leurs obligations familiales, que les minorités soient moins riches que la majorité, tant qu'elles aient besoin de l'entraide familiale. Dans une famille nombreuse, qu'elle vive à la campagne ou à la ville, le travail du père ne suffit pas toujours à l'entretien de 10 à 15 personnes. Aussi, dès qu'un garçon ou une fille est en âge de travailler, ses parents comptent sur eux pour suppléer à l'insuffisance du revenu ou des gages paternels. S'expliquent ainsi tout naturellement certains griefs contre des lois dont le principe est juste mais qui ne sont pas équitables dans leur application. La politique du gouvernement libéral de l'honorable Adélard Godbout tend à corriger ces situations, par la scolarité obligatoire, la gratuité des livres de classe, les allocations familiales, l'aide à l'agriculture, au colon, aux veuves, aux orphelins, aux aveugles et aux infirmes. Il n'y a rien dans cette sagesse administrative que personne ne puisse prendre pour un achèvement vers un nationalisme outrancier.

## L'aviation canadienne fait sa part dans la guerre aux sous-marins de l'Axe

En Atlantique

C.A.R.C. — Grâce à la collaboration toujours croissante de l'aviation militaire canadienne, la Marine royale a remporté récemment une victoire éclatante sur une bande de sous-marins nazis. Au cours de cette bataille, qui s'est déroulée en plein Atlantique, quatre sous-marins ennemis ont été coulés, tandis que six autres ont probablement été détruits. En dépit de la mauvaise température, l'aviation, selon l'avis, a enregistré "une victoire très probable et une victoire possible".

Selon les termes mêmes du quartier général du C.A.R.C., les équipages de l'escadron "Gannet" ont effectué, entre autres, deux attaques "pleines de promesses". L'escadron "Gannet", qui a pour devise: "La victoire par les ailes", est sous le commandement du Commandant d'escadron F. J. Ewart, de Winnipeg et d'Ottawa. Cette vaillante unité de reconnaissance côtière a compté neuf attaques, dont sept au cours des quatre derniers mois, depuis le début de la guerre.

Huit jours de combat

La bataille navale dont il est question plus haut s'est poursuivie avec des intermittences, durant huit jours. Mais les vives contre-attaques de nos troupes d'escorte ont fini par mettre l'ennemi en déroute.

Le point culminant de l'action fut marqué par un canonnière bien norvégien de part et d'autre dans laquelle l'aviation "Gannet" du lieutenant de section Jack Langmuir, de Toronto, l'emporta sur les Allemands.

"Je ne sais pas si leur tir était mal dirigé ou si la chance nous a favorisés", a dit le lieutenant de section Langmuir, capitaine de l'aviation; "mais nous nous sommes montrés très efficaces et l'on ne saurait en dire autant d'eux."

A chacun son dû

Langmuir a fort loué l'excellent travail de son mitrailleur avant, le sous-officier brevété Clifford Hazlett, de Chilliwack (C.B.).

Le capitaine a aussi rendu hommage au pilote de relève, le sergent de section Melburn Paul, de Fairview (Alta.).

Une autre attaque

La seconde attaque aérienne fut effectuée deux heures après la première, contre l'équipage de l'escadron "Gannet", dont le capitaine était le chef d'escadron B. H. "Barry" Moffit, A.F.C., de Toronto. Cette fois, ce fut le deuxième ingénieur de bord, le capitaine Harry Knelson, de Bradworth (N.S.) qui aperçut le premier le sous-marin ennemi.

Dans une attaque poussée à fond, le chef d'escadron Moffit lança ses grenades sous-marines sur le sous-marin en train de plonger. Deux d'entre elles tombèrent de 12 pieds du but. Le kiosque et le canon avant du sous-marin étaient encore émergés lorsque l'aviation le survola. L'explosion des projectiles ramena le sous-marin à la surface de l'eau, puis on le vit replonger presque à l'instant. Il disparut en moins de 10 secondes. Les indices d'une destruction probable furent perdus de temps à faire leur apparition. En effet, une immense nappe d'huile de 800 sur 200 pieds environ, au sein de laquelle on distinguait clairement toutes sortes de débris, se répandit bientôt sur les lieux de l'attaque.

Récit du chef d'escadron B.H. Moffit. Le chef d'escadron Moffit a fait le récit suivant de son attaque:

"Avant de quitter notre base, on nous avait donné l'ordre de veiller constamment sur le convoi. Arrivés à destination, vers le milieu de l'après-midi, nous avions à peine commencé à chercher la flotte et son escorte, lorsque nous aperçûmes un navire isolé de nos autres. Des signaux furent échangés et nous passâmes notre chemin afin de continuer nos recherches. Environ 6 milles plus loin mon deuxième ingénieur découvrit quelque chose qui ressemblait fort à un sous-marin. Il cria aussitôt dans le laryngophone: "Un sous-marin à bâbord!" Le je repérai immédiatement. Il n'était qu'à environ deux milles de nous. Alors, je signalai du nez et j'ouvris les gaz. Je n'avais jamais été si vite dans un "Canoe".

"Le sous-marin était bien assis sur

## Le Canada à la Conférence des Vives

Le Dr. G. S. H. Barton, Sous-ministre fédéral de l'Agriculture, président de la délégation canadienne qui assistera à la Conférence des Vives des Nations unies à Hot Springs, Virginie. On n'aurait pu faire un meilleur choix pour une mission aussi importante. Le Dr Barton est également président de l'Office agricole des vives.

En raison de sa connaissance pratique de la culture et des cultivateurs, le Dr Barton est parfaitement au courant de tous les procédés de la production et de la vente des vivres au Canada. Né sur une ferme près de Vankleek Hill, il étudia au Collège d'Agriculture de Guelph, d'où il sortit avec le grade de bachelier en science agricole en 1907. Plus tard il fut nommé professeur de zootechnie au Collège Macdonald et plus tard encore, doyen de la faculté d'Agriculture à la même institution. La province de Québec a reconnu ses services en le créant commandeur de l'Ordre du mérite agricole; en 1923 il fut créé C.M.G.

Sous-ministre du Ministère fédéral de l'Agriculture depuis onze ans; il a rempli ce poste avec haute distinction. De tous les délégués qui assisteront à cette conférence sur les vivres, aucun assurément ne connaît mieux que le Dr Barton les problèmes agricoles de l'Amérique du Nord. Toutes les phases de l'agriculture lui sont connues; d'abord facile et de manières courtoises, il créera sûrement une excellente impression sur les délégués d'autres pays qu'il rencontrera à cette Conférence. (Article du Citizen, Ottawa, 17 mai.)

## Un geste charitable d'Air-Canada

L'aviation faisant l'envolée No 2 sur les lignes aériennes Trans-Canada s'est arrêté spécialement à Armstrong, Ont., récemment pour y déposer une ampoule de sang destinée à un homme de Nakina qui s'était infligé des brûlures graves. Un autre avion attendait le précieux colis à Armstrong pour le transporter à Nakina.

cher pied aux trois membres de l'équipage du sous-marin, qui se trouvaient encore sur le pont. L'un d'eux fut renversé et tomba dans la mer; les deux autres dégringolèrent par le kiosque.

"En passant au-dessus du sous-marin, nous vîmes que tout à bord était immobile et qu'il s'enfonçait toujours par la poupe. Je m'éloignai un peu afin de me mettre hors de portée. Lorsque je me retournai, il n'y avait plus de sous-marin.

"Mon équipage mérite tous les compliments. Chacun a rempli ses fonctions à la perfection."

Le lieutenant de section Langmuir n'a que 21 ans.

## Il faut restaurer les valeurs religieuses

C'est dans la puissance de notre vie spirituelle que réside la véritable reconstruction de notre vie nationale. Dans ces tristes dernières années, plusieurs ont trouvé dans la religion la source et le plus grand ressort du courage dont ils ont besoin.

Nous ne devons pas fermer les yeux toutefois sur le fait que notre précieux héritage chrétien est menacé par des influences adverses. C'est dans nos foyers que devra commencer le retour aux valeurs spirituelles. C'est aussi dans la puissance dynamique et créatrice du christianisme que nous trouverons l'aide qui nous permettra de porter nos responsabilités morales. La Reine Elizabeth (Allocution radiophonique)

Lisez et faites lire la Survivance

**Laissiez PARADOL**  
soulager vos  
Maux de Tête  
Maux de Dos  
Rhumes  
Douleurs  
Rhumatismales



**PARADOL**  
du Dr Chase

**CONNELLY - MCKINLEY**  
LIMITED  
Entrepreneurs d'art pompes  
funèbres et embauchoirs  
Tél. 22222 10007-1086 rue

Faisons commissions. Portons valises, caisses. Livrons paquets, messes. Garçons et autos à votre service.  
**CHAMPION'S**  
PARCEL DELIVERY  
10121-1016 rue — Tél. 22345-22355

**GILLESPIE GRAIN CO., LTD.**  
Notre marque bien renommée de farine "Gillespie Maid", fourrage, etc., peut être obtenue à nos éleveurs à prix modique. Si nous n'avons pas d'éleveurs dans votre district, écrivez pour la liste de prix, à nos bureaux d'Edmonton.

McLEOD BUILDING

## CARTES PROFESSIONNELLES

"NOUS VOUS SERVONS MIEUX"

**Dr L.O. BEAUCHEMIN**  
Médecin et Chirurgien  
207-06, Edifice du Grain Exchange  
Calgary Alberta

**DR A. CLERMONT**  
Dentiste  
Docteur en chirurgie dentaire  
230, Edifice Birks, angle 104e rue  
Tél. bureau 25838; Rés. 82113

**DR J. BOULANGER**  
Médecin et Chirurgien  
Edifice Boulanger Tél. 22009  
EDMONTON ALBERTA

**J. ERLANGER**  
Spécialité: examen des yeux, traitement de la vue. Ajustement de verres.  
303, Edifice Tugler  
Tél. 27463; rés. 26587, Edmonton

**DOCTEUR A. BLAIS**  
Spécialité: Chirurgie  
3e étage, Banque de Montréal  
Angle 1ère rue et ave Jasper  
EDMONTON TEL. 24689

**DR A. O'NEILL**  
Dentiste  
307, Immeuble McLeod Bilingue  
Tél. rés. 31717; bureau 24421

**DR G. FORTIER**  
B.A.M.D., L.M.C.C.  
Médecin et Chirurgien  
Bureau, 3e étage, Edifice Banque de Montréal, Edmonton  
Tél: bureau 24689; résidence 27862

**PAUL-E. POIRIER**  
Avocat  
Milner, Steer, Poirier, Martland & Bowler, Edifice Banque de Montréal  
AVE JASPER EDMONTON

**Dr E. BOISSONNEAULT**  
Médecin et Chirurgien  
247, Edifice Birks  
Angle 104e rue et Jasper  
Téléphone, bureau et rés. 21612

**G. ST-GERMAIN, LL.B**  
Avocat et notaire  
Ave M. Neil D. MacLean, C.E.  
Tél. 21456; Rés. 25010  
616, Edifice McLeod, Edmonton

**DR PAUL HERVIEUX**  
Dentiste  
Docteur en chirurgie dentaire  
En service actif  
Four information:  
Téléphone: rés. 22068

**DR L.P. MOUSSEAU**  
M.D., L.M.C.C.  
Médecin et Chirurgien  
Bureau 526 et 527, Edifice Tugler  
Rés. 9710-1086 rue Tél. 22453

**Dr Charles LEFEBVRE**  
B.A.M.D., L.M.C.C.  
MEDICIN  
Bureau: 525, Edifice Tugler  
Tél. bureau 21945 Rés. 82783  
Edmonton, Alta.

A LOUER

## CULTIVATEURS !!

N'attendez pas —  
La rareté et les nouvelles taxes haussent les prix.

Achetez vos lubrifiants pour 1943  
MAINTENANT  
CHEZ —

## Lion Oils Limited

106e rue et 104e ave. Edmonton  
ou de votre agent local.



LION OIL LIMITED



GUY

Aujourd'hui est un grand jour pour la paroisse de Guy. Notre curé qu'il a été le dîner pour aller à l'hôpital de McLennan en compagnie de M. Walter McBrade, 77 ans, se meurt d'un cancer d'estomac et veut être baptisé par son curé! Comme le R. P. Marcotte, O.M.I., curé de McLennan, a bien préparé ce baptême, la tâche de notre curé est devenue simplifiée. Après la formule d'abjuration, vers 8 heures du soir, Samuel McBrade, par son baptême, devenait Enfant de Dieu et héritier du Ciel. J'avais donné de dire que le 30 mai est un grand jour pour Guy. La semaine prochaine, le 30 mai, le curé de Guy, M. Joseph S. McBrade, recevra les sacrements d'Eucharistie, de Confirmation et d'Extrême-Onction.

Le 28 novembre 1942, M. Edward Rickard, 82 ans, recevait lui aussi le baptême. Il demandait à être admis dans la paix du Seigneur. Remercions le Bon Dieu de ces deux conversions dans Guy.

Pour les trois jours des Rogations, cette année, notre curé a fait une inquisition qui sera continuée les années qui suivront pour le plus grand bien des paroissiens.

Lundi, le 31 mai, la grande messe fut chantée dans le district d'école de White Land; mardi, le 1er juin, grande messe dans le district de Benoît; mercredi, 2 juin, grande messe dans le district d'Edge Hill. En agissant ainsi, les paroissiens de chaque district d'école ont pu assister aux messes des Rogations, et y communier.

Mardi soir, après le souper, notre curé nous ramène, de Falher, le R. P. Michalowski, O.M.I., curé de Webster. Ce Père Polonais vient aider les siens à remplir leur devoir paschal.

Jeu, 3 juin, à 9 heures, messe de Première Communion et de Communion Solennelle. Mlle Thérèse Maisonneuve, de Donnelly, a bien voulu nous jouer l'harmonium. Chant en français par le chœur de chant — très beaux, très bien choisis. MM. Aimé Lemay et Paul Lemay, anciens enfants de chœur, servaient la messe en hommes qui connaissent les cérémonies. Nos enfants apportaient un grand soin à assister avec piété et à être si importants dans leur vie. Il y eut sermon, profession de foi, promesses, récitation du scapulaire, distribution d'images-souvenir et diplômes.

Tous les assistants de la messe de 9 heures assistèrent aussi à la grande messe servie par MM. Joseph et Adolphe Lemay. Le chœur de chant était d'un grand complet, y compris deux soldats en permission: MM. Henri et Joseph Johnson. La grande messe fut chantée par le Père Michalowski, O.M.I., sermon en polonais et bénédiction du P. S. Sacrament.

Le dîner se donna dans une famille polonaise.

Vendredi, le 3 juin, premier Vendredi des mois, notre curé di la messe pour les paroissiens, puis vers neuf heures, le Père Polonais, curé de la messe dans une famille polonaise où il prend le dîner avec notre curé. Les Polonais ont su profiter de ce passage pour se confesser et communier — c'est un fervent groupe de Polonais.

Mise au point

Ottawa. — Le quartier général de la Défense nationale tient à nier certains rapports selon lesquels les soldats canadiens en service outre-mer depuis plus de deux ans obtiendraient l'autorisation de revenir au Canada en congé. Le quartier général, qui a reçu maintes demandes de renseignements à ce sujet de la part des parents et des amis des soldats présentement outre-mer déclare qu'il n'existe aucune entente du genre et qu'il n'est pas question d'en adopter une prochainement.

Il ne revient chaque année que très peu de soldats canadiens des îles Britanniques. Dans certains cas, on rappelle des soldats au pays pour les employer en qualité d'instructeurs; d'autres cas, certains militaires effectuent un retour en mission de convalescence ou pour cause de mauvaise santé. Il est excessivement rare qu'on accorde à un militaire la permission de revenir au Canada pour des raisons personnelles.

Les lettres au soldat

Les parents et amis des soldats canadiens qui partent pour une destination inconnue outre-mer peuvent maintenant écrire à ces derniers en adressant leurs lettres à Poste restante, quartier général du Service postal, Armée canadienne (outre-mer, Post Restante, Postal Corps Headquarters, Canadian Army Overseas). Ces lettres seront acheminées à destination. L'enveloppe doit indiquer le numéro matricule, le rang, le nom et l'unité du soldat. Pour sa part, le soldat qui parvient à destination doit

BEAUMONT

La semaine dernière nos bonnes Sœurs furent bien occupées, mais c'est que l'on se préparait à recevoir la Mère Générale et son Assistante visitaient leurs maisons de l'Alberta. Après avoir visité les écoles où chaque élève reçoit un petit souvenir matériel elle retourneront en ville. C'est M. le curé qui les conduisit.

Toute la semaine, un temps pluvieux et assombri, d'hiver c'est de grosses averses cela fera du bien quoique ça retarde les semailles qui sont déjà assez tard.

Hier, l'Ascension, le Saint-Sacrement fut exposé pendant la messe afin de demander des grâces pour les récoltes, pour la paix et pour nos jeunes qui sont obligés de partir et qui sont déjà partis.

Mme Vve Alex Vangois toujours à l'hôpital. Son état est cependant un peu moins grave.

Vendredi dernier ce fut les examens de français aussi l'on entend les enfants se dire: "moi j'ai tout bien", d'autres moi j'ai une faute certain, et peut-être plus, enfin chacun fait ce qu'il peut et l'avenir dira qui gagne.

Plusieurs ont fini leurs semailles et sont à faire le labour d'été.

Les coupons pour les conserves sont arrivés et nous avons 10 livres de sucre chacun. Imagines s'il va s'en faire des conserves et s'il ne s'en perd pas de fruits.

DONNELLY

Retour de l'Est

Lundi dernier, M. Joseph Fournier revenait dans sa famille après une absence de deux mois. Parti le 28 mars dernier pour Ste-Marguerite, Québec, M. Fournier visita sa vieille mère âgée de 74 ans, ses frères et sœurs à Saint Malachie, St-Gervais et parents et connaissances de plusieurs endroits qu'il serait trop long à tout mentionner. Il ne les avait pas revus depuis 29 ans. On se doute un peu de la joie que cette visite cause à tous ces êtres si chers — on sait que M. Fournier est remarquable par sa gaieté habituelle, son bon esprit, son dévouement à sa paroisse et sa piété sincère. De Ste-Marguerite, il se rendit à New-Britain E.U. et revint chez son garçon à Montréal, M. J. dore Fournier. Partout, il fut reçu avec joie et on lui fit promettre de revenir au moins dans deux ans.

Mais comme tout passe ici-bas, les jours ont fui trop rapidement et M. Fournier a dû revenir, le 31 mai, auprès de ses enfants qui l'attendaient ici à Donnelly — avec beaucoup d'anxiété. Eugène, Elida, Léonard, Lucien s'empresèrent à la rencontre de leur bon papa; et depuis son retour, M. Joseph Fournier raconte son voyage à qui veut l'entendre et chacun se plaît à l'écouter. Notons en passant que la première visite que M. Fournier fit en arrivant dans la paroisse, fut à notre bon curé, le révérend Père Laroche, O.M.I.; puis il continua au couvent saluer les religieuses et donna quelques nouvelles familiales à l'une d'elles — ayant rencontré son frère dans l'Est.

Puis, toute sa journée se passa ainsi: tantôt chez un tel, tantôt chez un autre, puis au magasin, ailleurs, sur la rue, qu'importe: on connaît M. Fournier et on l'aime sincèrement.

Puisse ces heures de bonheur si douces et si saines se perpétuer à jamais dans l'âme d'un si bon et si dévoué paroissien, tel que M. Fournier!

Les étudiants à l'armée

Ottawa. — Les étudiants des collèges et high schools pourraient servir dans l'armée et en même temps poursuivre leurs études pendant un an, annonce-t-on au département de la Défense nationale. D'après le plan universitaire de l'armée, 120 universités pourront recevoir 1970 étudiants choisis qui habiteront les résidences universitaires.

En informant le bureau de la Poste restante afin qu'on puisse lui faire tenir son courrier; s'il ne réclame pas ce courrier dans une période de 60 jours, celui-ci sera renvoyé au point d'origine.

Les C.W.A.C.

Les jeunes filles des Services auxiliaires de l'Armée (C.W.A.C.) ont besoin de coiffeuses pour entretenir l'élégance de leur chevelure. En conséquence, on assignera des expertes en art capillaire à chacune des centres du C.W.A.C. et on fait observer à ce propos que chacune de ces coiffeuses devra posséder son propre outillage. Le C.W.A.C. cherche également à enrôler des jeunes filles ayant quelque expérience en art culinaire ou qui sont disposées à suivre des cours pour devenir excellentes cuisinières. Quant aux jeunes filles munies d'une bonne expérience de la comptabilité, l'Armée est heureuse de les employer comme commis-payeuses.

MORINVILLE

Nous aurons vendredi prochain dans la soirée et à la salle paroissiale notre concours d'amateurs pour les jeunes de notre paroisse. Les différents enfants de notre paroisse sont invités à y prendre part et à faire valoir leur talent. Des prix seront donnés aux gagnants. Nul doute, les parents se feront un plaisir d'accompagner leurs enfants et d'applaudir à leur succès.

Notre sympathie va tout naturellement vers les parents des malheureuses victimes de Legal. C'étaient de vieux pionniers de la paroisse et toute cette dernière était présente aux funérailles en témoignage de sympathie. Prions pour les défunts et que Dieu leur fasse miséricorde!

Georges Desmarais est revenu de l'hôpital où il fit un séjour de plusieurs semaines. Il semble en pleine voie de convalescence et avant longtemps il devrait être capable de reprendre son travail.

M. Thomas Houle qui était allé se mettre sous les soins des médecins d'Edmonton est également revenu avec une santé un peu améliorée mais toujours inquiétante. Espérons que les bons soins de la maison pourront le remettre sur ses pieds pour tout de bon.

Il nous a fait venir d'apprendre que M. Joseph Tailleux a dû, lui aussi se rendre à l'hôpital pour y chercher un remède au mal qui le faisait terriblement souffrir. C'était la première fois qu'il faisait appel à la science médicale et nous espérons qu'elle pourra le soulager et lui rendre les beaux jours d'autrefois.

Mme St-Germain nous est revenue de son voyage de l'Est bien remise des fatigues de la vie de ménagère. Elle n'a pas rapporté peut-être l'embou point que d'autres avaient trouvé là bas mais c'est n'est pas toujours le sûr critérium de santé et plus d'un sait s'en passer sans difficulté.

Un autre serviteur de sa Majesté est venu nous faire sa semaine dernière avant de s'embarquer pour les mers. Nous voulons dire notre jeune ami M. Conway. Il fait partie de la marine depuis plusieurs mois et cette fois il se rendra jusqu'à Halifax où son bateau l'attend. Quand viendra-t-il ensuite? C'est le secret des dieux.

Le Père Gaudet du Juniorat est venu passer quelques jours avec nous avant de partir pour Montréal. Il nous a parlé avec toute l'éloquence d'un enfant qui laisse sa mère et les quelques mots qu'il a prononcés à l'adresse de son vieil ami M. Forget, ont touché tous les cœurs. De fait M. Forget laisse un vide qu'il est difficile de remplir et une telle absence d'un chrétien n'est plus qu'un souvenir. Il est beau, toujours, d'entendre un ami faire l'éloge de son ami et c'est ce que le Père Gaudet a fait dimanche dernier.

LAMOUREUX

Comme nous l'avons annoncé la semaine dernière, le Cardinal de Lévesque de Legal est venu donner une représentation, dimanche, 6 juin dans notre salle paroissiale. Le temps s'était remis au beau et les chemins avaient séché, si bien qu'il y avait une belle assistance de plus de deux cents personnes. Voici le programme de la soirée:

1. O Canada
2. Solo de piano: "François Mullen
3. "Les Mémans" chant: Fernande Préfontaine
4. "Les Berceuses aux Étoiles", Duo Antoinette et Fernande Préfontaine
5. Mot de bienvenue: M. l'abbé N. Thérien
6. Dram: "Le secret Dévoilé", Premier Acte
- Colonel McArthur: Henri Toupin
- Capitaine Nickton: Henri Préfontaine
- Prince Sall: Léon Dumaine
- Sir Basil: Albert Moroney
- Liane: Fernande Préfontaine
1. Solo de violon: Albert Graves
2. Chant: Rita Préfontaine, Fernande Préfontaine
3. Le Dram: Deuxième Acte
10. Solo de piano: Marcelle Lorieau
11. Chant: Antoinette Préfontaine
12. Discours-politique: Wilfrid Regimbald
13. Le Dram: Troisième Acte
14. Chant: Bob Graves
15. Remerciement: M. l'abbé Garnier
16. God save the King.

Mlle Marcelle Lorieau accompagnait les chants au piano. Musique, chants et drame, le tout fut rendu de magnificence. Même ajoutons qu'il y avait parmi les acteurs des artistes de talent qui ont su jouer leur rôle avec une expression et un naturel presque parfaits. Nous sommes heureux de les féliciter et de leur exprimer nos remerciements pour l'agréable soirée qu'ils nous ont procurée. Il va sans dire qu'en plus des acteurs, quelques mérite revient à M. l'abbé Thérien leur directeur, aux bonnes religieuses de Legal et à Mme Graves leur gouvernante. Nous adressons à tous un merci très cordial. Après le concert on goûter fut

servi à toute la troupe par nos bonnes et dévouées Dames d'aute.

Autres nouvelles. — Nous avons relaté déjà dans le courant de mai que Mme Délla Roque avait vendu sa terre à une famille irlandaise du nom de Dorman qui vient de s'installer. Mme Roque n'avait alors pris aucune décision au sujet de sa résidence future. Nous pensons qu'elle a résolu de demeurer Fort Saskatchewan. Cela nous fait toujours de la peine de voir partir nos familles canadiennes, celles surtout qui ont résidé de nombreuses années dans la paroisse et qui ont contribué au succès de nos organisations. Mme Roque a été Présidente des Dames d'aute, elle était membre du chœur de chant, remplaçant à l'occasion l'organiste. Elle a montré une grande activité dans la préparation des concerts auxquels elle-même et tous ses enfants prenaient part. Son départ cause par conséquent un vide que nous ressentons vivement.

M. et Mme Lucie Lamoureux ont présenté au baptême un fils né le onze mai et qui reçut les noms de Joseph Robert. Le parrain et la marraine étaient M. et Mme Ernest Lamoureux.

M. et Mme Emile Normandeau ont eu le douleur de perdre leur petit garçon âgé de six mois. Depuis quatre mois il était sous les soins des docteurs à l'hôpital de la Miséricorde. C'est une consolation, chers parents, de savoir que vous avez eu au ciel un ange qui prie pour vous.

Mme Zoé Paré de Chauvin est actuellement en visite chez sa sœur Mme Boisjoli.

Un bon nombre de paroissiens, entraînées les familles Normandeau et M. le Curé sont allés assister aux funérailles de MM. Horace et Hervé Montpetit à Lévesque.

Mme Albert Houle est partie le 1er juin à Montréal où elle doit rencontrer sa mère et d'autres parents qui lui ont donné rendez-vous à cet endroit.

TANGENT

M. Paul-Emile Thibault après une absence de plusieurs jours dans sa famille est allé rejoindre son régiment dans la Nouvelle-Écosse.

Le Frère Robert Thibault était de passage dans sa famille la semaine dernière, il vient de quitter l'Ouest

pour Richelieu Prov. Québec où il achèvera ses années de probation.

Mme Alphonse Beaulieu est à l'hôpital de Spirit assez sérieusement malade.

M. Gérard Langlois a convoié en juste noce avec Mlle Rose Granger lundi dernier dans la chapelle du presbytère de Tangent. Les sœurs de la mariée ont exécuté des cantiques de bon goût pendant la messe, et notre violoniste Maurice Doivin les a accompagnées.

Les travaux de notre dortoir pour nos enfants d'âge scolaire sont commencés. Nos gens se montrent généreux, et dans la seule première semaine, ils fournissent gratuitement 300 heures de travail. L'enthousiasme est à son comble, et grâce à la bonne volonté de tous, nous arriverons sans argent à bâtir quelque chose de convenable.

Nos amis Frank et Dominique de Luke de Watino viennent nous visiter de temps en temps.

Mlle Lucia Poirier de Falher a trouvé de l'emploi chez M. Gilson pour quelque temps.

M. Joseph St-Pierre apiculteur est en voyage d'affaire à Edmonton.

M. Dupras originaire du Lac St-Jean, étudie le pays dans le but de s'acheter une terre. Il est à l'emploi de M. J.-N. Fleury charpentier.

Le traversier de Watino fut à la dérive durant près d'une semaine, on l'a repêché à 10 milles de Peace River. Les camionneurs américains furent fort déçus par ce contretemps.

Il fonctionne de nouveau depuis quelques jours déjà.

Pèlerinage à Girouxville

À notre tour nous sommes allés en pèlerinage à Girouxville. Nos gens se divisèrent en plusieurs groupes, et le 31 mai dernier nous goûtiâmes les joies qui émanent d'un lieu consacré par la puissance bienfaisante de la Très Sainte Vierge. Malgré les fatigues d'une longue marche de 25 milles à pied, malgré une course en bicyclette de 25 milles à jeun, malgré cette course en "waggon" ou en automobile ou par train, malgré une pluie abondante tous les pèlerins furent au comble de

Renommé Depuis 50 Ans

THÉ "SALADA"

Malgré les difficultés actuelles la qualité superbe de ce thé favori est maintenue.

L'énorme production de guerre

Spartanburg, C.S. — M. James-F. Byrnes, le nouveau directeur "de la mobilisation de guerre aux États-Unis" a déclaré que les Alliés se préparent à lancer des attaques sur plusieurs fronts. M. Byrnes parlait dans sa ville natale, au cours d'un programme sur le thème: les textiles vont en guerre. Il a parlé incidemment du rôle que le coton joue dans un monde en guerre, mais il a surtout donné des chiffres sur la production de guerre.

La joie, et plusieurs déjà ont goûté les faveurs de la très sainte Vierge. Chaque année nous le promettons nous retournerons voir Marie, et lui chanter des cantiques, l'honneur de cette façon, nous consacrer à elle. La vie nous paraîtra plus douce, et on se moquera de nous si l'on veut.

Les pèlerins ont chanté des cantiques, récités des rosaires, ils ont prié pour la patrie, pour la paroisse, pour les familles etc.

Ceux qui ne croient pas à l'efficacité de ce pèlerinage devraient entreprendre le voyage, et la très sainte Vierge leur ouvrirait les yeux, et dessera leur cœur trop pris par les travaux extérieurs ou par les plaisirs du monde.

M. Byrnes a parlé de l'organisation de l'effort de guerre au pays et a fait l'éloge des ouvriers qui ont presque tous refusé de se servir du droit de grève en temps de guerre. En 1942, il n'y a eu que 1-20 de 1% du temps des travailleurs qui a été perdu par suite de grèves.

ACHETEZ A LA BAY

• LE MAGASIN AMI DES ECONOMES!

VOUS DEVEZ FAIRE VOTRE DÉCLARATION D'IMPÔT SUR LE REVENU 1942 AU PLUS TARD LE 30 JUIN

...SI, CÉLIBATAIRE, vos revenus nets ont dépassé \$660. ...SI, MARIÉ, vos revenus nets ont dépassé \$1200.

Dans le cas de revenus d'au plus \$3000, se procurer deux (2) exemplaires de la formule simplifiée T. 1 Spéciale. Dans le cas de revenus excédant \$3000, se procurer trois (3) exemplaires de la formule T. 1 Générale.

Les dollars provenant de l'impôt sur le revenu ne serviront pas à des fins ordinaires... ce seront des facteurs de la Victoire... Ils nous aideront à vaincre. L'impôt sur le revenu est équitable puisque chacun est taxé selon ses moyens.

D'après la nouvelle méthode adoptée cette année, vous acquitterez votre impôt au fur et à mesure que vous touchez votre revenu. La réduction de l'impôt de 1942 a rendu possible l'application de cette mesure.

Dans la plupart des cas, la plus grande partie de l'impôt ainsi réduit aura déjà été payée, au moyen des retenues de salaire ou des versements périodiques effectués à l'égard de 1942. Un tiers de la différence restant due est payable le 30 juin et le soldé, au plus tard le 31 décembre 1943.

Vous devez faire une déclaration de vos revenus et acquitter votre impôt en entier afin d'établir votre droit au remboursement, après la guerre, de

la partie de l'impôt qui représente de l'épargne. Si vous touchez un traitement ou un salaire, votre employeur peut probablement vous fournir des formules d'impôt sur le revenu; sinon, vous en procurerez au bureau de poste ou au bureau de l'Inspecteur de l'impôt sur le revenu de votre district.

Plus de 2,000,000 de Canadiens feront des déclarations et paieront l'impôt. Évitez l'encombrement des derniers jours. Si vous différez, la maladie ou quelque autre circonstance imprévue vous empêchera peut-être de produire votre déclaration à temps. Ne vous exposez pas à payer l'amende; produisez votre déclaration DÉS MAINTENANT.

CULTIVATEURS

Vous devez attacher à la formule de déclaration T. 1 Spéciale ou T. 1 Générale, soit un état détaillé de vos revenus bruts de vos dépenses, soit la formule supplémentaire T. 1, à l'usage des cultivateurs. La formule supplémentaire T. 1 indique en détail les revenus et dépenses d'une ferme, et constitue un guide pour l'établissement de votre revenu net réel. On se procure des formules au bureau de poste ou chez l'Inspecteur régional de l'impôt sur le revenu.

Afin de vous aider à remplir votre déclaration de l'impôt sur le revenu, l'on vient de publier une brochure intitulée "Guide des cultivateurs en matière d'impôt sur le revenu 1942" qui tient compte des conditions inhérentes à l'exploitation d'une ferme. On se procure gratuitement cette brochure de l'Inspecteur régional. Si vous ignorez son adresse, inscrivez simplement sur votre enveloppe: Inspecteur régional de l'impôt fédéral sur le revenu.

Faites votre déclaration maintenant - Évitez l'amende

DOMINION DU CANADA - MINISTÈRE DU REVENU NATIONAL DIVISION DE L'IMPÔT SUR LE REVENU

COLIN GIBSON, Ministre du Revenu National C. FRASER ELLIOTT, Commissaire de l'impôt sur le Revenu

## Aperçu général des Semailles dans les Provinces de l'Ouest

Publié par le Ministre du Commerce

### Résumé

Malgré la tardiveté de la saison, le progrès des semailles a été très rapide dans les trois Provinces des Prairies. Le blé est presque tout semé au Manitoba; en Saskatchewan 90 p. c. de l'ensemencement du blé est terminé et en Alberta, de 75 à 95 p. c. Les trois provinces ont une réduction considérable de la superficie du blé et de bonnes augmentations de la superficie de l'avoine, de l'orge et des grains oléagineux.

L'ensemencement de l'avoine et de l'orge est terminé dans la proportion de 75 p. c. au Manitoba et à moitié terminé dans les deux autres provinces où il y a de très grandes variations d'une région à l'autre. La graine de lin couvre une superficie substantiellement plus grande mais il y a encore une bonne partie de l'ensemencement à faire vu que toute la terre n'est pas encore prête pour cette culture.

La fraîcheur et la gelée la première moitié de mai ont retardé la croissance mais les grains semés plus tôt ont fait de bons progrès durant le temps plus chaud de la semaine dernière.

### Manitoba

L'ensemencement de toutes les céréales a été rapide au Manitoba. Le blé est presque tout semé, la superficie en est réduite; dans l'ensemble de la province 75 p. c. des semailles de l'avoine et de l'orge sont terminés.

La fraîcheur du commencement de mai a retardé la croissance et le progrès des cultures est en retard tandis que les grains semés tôt ont bien progressé à la suite de la chaleur récente. Les pâturages sont retardataires et il faut de la pluie en quelques sections.

La plupart des districts rapportent une réduction de la superficie du blé avec une augmentation correspondante des grains secondaires et des grains oléagineux.

### Saskatchewan

Près de 90 p. c. du blé est semé en Saskatchewan et plus de la moitié de la superficie de grains secondaires en 1943 a été enssemencée. Moins de 50 p. c. de la graine de lin est semée. La germination est satisfaisante en général bien que certaines régions rapportent que le sol sèche et qu'il faut de la pluie. La fraîcheur de la première moitié du mois a retardé la croissance mais la chaleur de la semaine dernière a permis de faire de bons progrès.

### Moins de fruits au Canada cette année

Ottawa. — Le bureau fédéral de la statistique établit que cette année la récolte de fruits au Canada sera inférieure à la moyenne, et cela dû au printemps tardif et froid. De fait, il est noté que le développement des arbres fruitiers au pays et d'au moins trois semaines en retard. On prévoit que la récolte des pommes, poires, prunes et cerises atteindra la moyenne, alors que celle des abricots et des pêches sera inférieure à celles des dernières années.

## ST-JOACHIM

M. et Mme Joseph Chatain annoncent les fiançailles de leur fille Julie à M. Gabriel Paradis, fils de Mme Vve L. P. Paradis.

Mme Vve L. P. Paradis annonce les fiançailles de sa fille Mlle Suzanne à M. Gérard Sabourin, fils de M. et Mme E. Sabourin.

Ces deux mariages auront lieu lundi matin le 14 juin à l'église St-Joachim.

M. Zénon Tremblay de Bonnyville était à Edmonton par affaires.

Mme Théodore Thérèse de St-Paul passait quelques jours à Edmonton.

Mme Legage de Manville visite sa mère, Mme E. Bérubé.

Mme T. A. Harvey de Vancouver, accompagnée de ses deux jeunes garçons est en visite chez sa mère Mme A. Giroux ainsi que sa sœur Mme R. Bouchard.

Nous sommes heureux de souhaiter la bienvenue à M. et Mme Louis Laurent qui sont de retour de la Province de Québec après 20 ans d'absence.

Miles Claire et Rose Chatain reçoivent à un "shower" en l'honneur de Mlle Suzanne Paradis dont le mariage aura lieu prochainement. Étaient présentes:

Mmes E. Sabourin, L.-P. Paradis, J. Chatain, A. Blais, G. Fortier, T. Pe-

nire a fait progresser le développement des plantes.

Environ 75 p. c. du blé en terre est vert maintenant; en certaines régions autant que 65 p. c. du blé a percé le sol. Les conditions d'humidité du sol sont généralement très satisfaisantes mais il y a beaucoup de variation dans les réserves de surface et dans les districts du nord-ouest le sol sèche rapidement en surface.

Les travaux des champs ont été beaucoup retardés dans ces régions où le battage des récoltes de 1942 devait être fait; tout ce travail est terminé maintenant dans la région de Rouleau.

Le district d'Indian Head rapporte peu de changement dans la superficie d'avoine et d'orge en regard de 1942 mais s'attend à une augmentation substantielle de la superficie de la graine de lin ainsi que du soleil et du colza. Dans la région de Roseworthy on rapporte que la superficie de la graine de lin augmentera considérablement et dépassera même la superficie du blé.

### Alberta

L'ensemencement des céréales a fait de substantiels progrès en Alberta mais dans l'ensemble de la province, les semailles sont un peu en retard sur celles du Manitoba et de la Saskatchewan. Le blé est enssemencé dans la proportion de 75 à 95 p. c. et l'avoine et l'orge dans la proportion de 95 p. c. dans le sud et de seulement 40 p. c. dans la région d'Edmonton.

Les conditions d'humidité sont généralement satisfaisantes mais dans le sud et le sud-est particulièrement s le district de Manyberries, il y a de l'érosion et il faudrait de la pluie. La réduction de la superficie du blé est passablement générale dans toute la province et il y a augmentation de la superficie de l'avoine, de l'orge et de la graine de lin dans presque tous les districts. Il y aura une augmentation marquée de la superficie de la graine de lin dans le district de Lethbridge. Un rapport de Sedgewick, dans le centre de la province, indique qu'il y aura augmentation de 20 p. c. de la superficie de l'avoine mais diminution de toutes les céréales par rapport à 1942 à cause du retard de la saison et du manque de pluie.

Les sauterelles ne font que commencer à éclore dans le sud de l'Alberta tandis que la mouche à scie de la tige du blé est sortie de l'hiver en bon état, ce qui préjuge des ravages futurs. L'état des pâturages paraît généralement satisfaisant et le bétail est en bon état.

viotdale, M. Sereda, M. Vincke, G. Pépin, C. Lord, M. Ketchanin, E. Pomerleau, R. Sabourin, J. McKenzie, E. Eccles, A. Hervieux, P. Guy, J. Jenvrin, P.-J. Barbeau, C. Chénier, J. N. Orlé, P. Chatain, D. Baron, M. Lavallée, A. Turcotte, R. Racette, P. Lechambre, A. Lambert, J. Lavender.

Miles Ann Pringle, Simone Barbeau, Marie Barbeau, Melba McLeod, Denise Desrosiers, Ruby Rodberg, Thérèse Sabourin, Laurence Sabourin, Denise Kéroack, Louise Chatain, M. Gérard Sabourin, fils de M. et Mme E. Sabourin.

Chatain, Julie Chatain, Rose Chatain, Claire Chatain.

Mme Rosaire Sabourin et Mme Charles Chénier recevaient à la résidence de M. R. Sabourin lundi soir à un "Kitchen Shower" en l'honneur de Mlle Julie Chatain dont le mariage aura lieu prochainement. Étaient présentes:

Mmes J. Chatain, E. Sabourin, M. Crévoisin, A.-J. Kéroack, A. Hervieux, M. Templeman, P. Lachambre, M. Voyer, A. Brissette, G. Baril, R. Paradis, G. Pépin, A. Blais, S. Bonin, Desjardins, R. Racette, J.-A. Turcotte, J. Baril, B. Chénier, D. Cooper, P. Guy, A. Lambert.

Miles Ella Pépin, Simone Baril, Thérèse Mercier, Rose Chatain, Claire Chatain, Suzanne Chatain, Suzanne Paradis, Ruby Rodberg, Suzanne Dame, Paulette Crévoisin, Thérèse Kéroack, Jeanne Kéroack, Thérèse Sabourin, Laurence Sabourin.

Lieutenant Louis Roy est en permission chez ses parents M. et Mme Léger Roy, qui ont eu aussi la visite de Mme Léon Lefebvre de St-Albert.

M. Lucien Lambert B.Sc. a joint l'armée comme officier technique du génie, avec le grade de 2ème lieutenant.

A l'occasion du départ de ses fils, MM. André et Léonard Lefebvre, qui étaient en permission, Mme Wilfrid Girard, autrefois Mme Louis Lefebvre a donné une jolie fête de famille.

Mme L. Lefebvre a passé une fin de semaine à Calgary, où son fils André était stationné.

Nos félicitations à M. et Mme Jacques Jenvrin à la naissance d'un fils.

## SAINT-PAUL

### Baptêmes.

Le 25 avril, Marie-Anne Denise, fille de M. et Mme Prosper Folsy; par marraine: Laurence Folsy; marraine: Marie-Anne Demers, représentées par M. et Mme Gilbert Folsy.

Le 6 mai, Marie-Blanche Evelyn, fille de M. et Mme Léon-Paul Joly; par marraine: M. et Mme Chénier; par parrain: M. et Mme Chénier; oncle et tante de l'enfant.

Le 9 mai, Marie-Jeanne Thérèse Gaétane, fille de M. et Mme Hector Plante; par parrain: Victor Plante; par marraine: Eva Léonard.

Le 15 mai, Marie Alice Jeanne, fille de M. et Mme Léonard Friesen (Jeannette Ethier); par parrain: Roy Plouffe; par marraine: Alice Plouffe.

Le 16 mai, Joseph Odilon Francis, fils de M. et Mme Georges Robinson; par parrain: Francis Robinson; par marraine: Annette Malo.

Le 16 mai, Joseph, Léonard, Édouard, fils de M. et Mme Louis Lapiere; par parrain: M. et Mme Lapiere; par marraine: M. et Mme Lapiere; par parrain: M. et Mme Lapiere; par parrain: M. et Mme Lapiere.

Le 16 mai, Mary Joan Sonia, fille de M. et Mme Oscar Missal; par parrain: Oscar Lacombe; par marraine: Rose Garneau.

Décès. Ces jours derniers est décédé à l'âge de 14 mois, Raymond, enfant bien-aimé de M. et Mme Albert Cormier. Sincères sympathies aux parents affligés.

La première communion aura lieu cette année, le dimanche de la Trinité, 20 juin prochain.

M. Adrien Pitre, de la R.C.A.F. visite ses parents M. et Mme Stanislas Pitre et les autres membres de sa famille avant de s'embarquer pour l'Europe.

Mme Dupuis (Lorraine Decaris) et son jeune enfant Bernard, arrivés de quelques semaines passeront l'été chez le Dr et Mme Decaris.

Mme J. N. Gosselin d'Edmonton était de passage parmi nous la semaine dernière. Elle a visité la famille Ernest Gurtin.

M. Omer St-Germain de Morinville et M. Gérard St-Germain d'Edmonton sont venus visiter le Dr et Mme Bissomette. Mme J. C. Ketch de Kelson, Wash. les accompagnait. Mme Gérard St-Germain (Éléonore Bissomette) qui a fait un séjour ici de quelques semaines est retournée à Edmonton dimanche ainsi que ses visiteurs.

M. Omer St-Germain a profité de sa visite pour aller voir son ancien confrère de collège, M. Romulus Lafond, à Lafond.

M. Louis Duchesneau qui exerce le métier de cordonnier ici depuis de nombreuses années vient de vendre son atelier ou cordonnerie à M. Alvin Bédard.

## FORT KENT

Jeudi dernier, en la belle fête de l'Ascension, les Enfants de Marie avaient leur Assemblée Annuelle. 9 de nos jeunes filles joignaient cette belle congrégation. Yvette Ducharme, Rita et Lucille Audette, Louise Dury, Marie Jeanne Lacombe, Laurette Delg, Eveline Rondeau, Yolande Roux, Blanche Roy, ce qui augmente le nombre à une quarantaine de Congrégation. Elles nous firent entendre de beaux chants appropriés pour la circonstance. Après le Salut du St-Sacrement, elles se rendirent à la messe paroissiale, où nos hommes religieux leurs avaient préparé un délicieux goûter.

Mlle Lucille Chalut qui était employée à la Banque de Commerce à St-Paul, visitait sa famille la semaine dernière, elle quittait ce poste pour rentrer dans la R.C.A.F. à Edmonton.

Roger Gamache qui était stationné sur l'île Charlotte est arrivé dans sa famille pour quelques semaines.

Fred Hoolahan qui travaillait à Dawson Creek est venu passer quelques jours dans sa famille; il retournera à son poste prochainement.

Est né à M. et Mme Adrien Rondeau, un fils baptisé sous les prénoms de Joseph Claude Bernard, par le Révérend Curé Connors. Parrain et marraine, M. et Mme Jules Rondeau, oncle et tante de l'enfant.

Il a été proposé que nous aurons notre St-Jean-Baptiste, le 27 juin. Nous en donnerons le détail sur un prochain courrier.

Mme Thomy Collins et sa fille sont partis mardi dernier pour Vancouver, où elles visiteront leur fille, Mme Jules Pelletier, et d'autres parents.

## La Terre ne ment pas

"... Ce n'est pas moi qui vous bercerais par des paroles trompeuses. Je hais les mensonges qui vous ont fait tant de mal. La terre ne ment pas. Elle demeure votre recours. Elle est la patrie éternelle. Un champ qui tombe en friche, c'est une portion de France qui meurt. Une jachère de nouveau emblavée, c'est une portion de France qui renaît. N'espérez pas trop de l'état qui ne peut donner que ce qu'il reçoit. Comptez sur le présent sur vous-mêmes et, pour l'avenir, sur les enfants que vous aurez élevés dans le sentiment du devoir."

Le Maréchal Pétain, chef de l'Etat français.

## On est bien nourri dans le C.A.R.C.

De tous temps les gourmets ont insisté pour que la préparation de leurs plats favoris soit confiée à des "chefs" c'est-à-dire à des cuisiniers passés maîtres dans l'art culinaire, si bien que le mot "chef" est devenu synonyme de spécialiste pour les fervents de la bonne cuisine.

Aussi le Corps d'aviation royal canadien, qui est toujours à la page et qui s'occupe de ses cuisines à travers tout le Canada, a-t-il adopté le nom de "chef" pour désigner les hommes et les femmes dont les fonctions consistent à apprêter les repas de nos aviateurs. C'est là un autre pas vers la réalisation d'un système idéal d'alimentation pour l'aviation militaire canadienne. Comme on le sait, le C.A.R.C. a déjà reconnu l'importance de la nutrition dans la vie des recrues à l'entraînement, en aménageant des écoles d'art culinaire et des laboratoires spéciaux, par tout le Canada, en vue de contrôler et d'améliorer la cuisine au sein de l'Aviation.

En sanctionnant cette nouvelle appellation, les autorités du C.A.R.C. ont aussi approuvé un mode de classification par groupement dans le métier de cuisinier. La plus haute catégorie, à laquelle les "chefs" peuvent accéder, en vertu de cette dernière innovation, est le groupe "A". Il va de soi que tout aviateur entraîné aura une augmentation de solde. Les chefs du groupe "A" détiennent le grade de sous-officier breveté de 1ère classe, s'ils sont des hommes, et un grade équivalent s'ils sont des femmes.

Les chefs font un apprentissage complet à l'Ecole des cuisiniers du C.A.R.C. où on les initie à préparer des aliments susceptibles de plaire, et à l'œuf, et au goût.

## GLANURES

La famille Mac Adam. La dernière trouvaille serait, paraît-il, que le grand-père Adam était un Écossais du nom de Mac Adam qui, par la suite, s'est déformé en Mac Adam.

Le rapport transmis par la "Presse Associée" indique que, dans certaines régions près des Alpes, le séisme fut pire que celui de 1911 qui a causé des dommages très élevés.

Le Reich secoué par des séismes. L'agence de nouvelles D.N.B. rapporte qu'une série de tremblements de terre dans le sud-ouest de l'Allemagne a provoqué des explosions dans les poches de gaz, ce qui a allumé et ont détruit plusieurs maisons. Des cheminées démolies par les secousses sont tombées sur des usines et ont causé des dégâts.

Le rapport transmis par la "Presse Associée" indique que, dans certaines régions près des Alpes, le séisme fut pire que celui de 1911 qui a causé des dommages très élevés.

Les curiosités du Calendrier. Aucun siècle ne peut commencer un mercredi, un vendredi ou un dimanche. Le mois d'octobre commence toujours le même jour de la semaine que le mois de janvier; avril le même jour que juillet et décembre, le même jour que septembre. Février, mars et novembre commencent le même jour de la semaine.

Mai, juin et août débutent, au contraire, à des jours différents les uns des autres. Ces règles ne s'appliquent pas aux années bissextiles. L'année ordinaire commence et se termine toujours le même jour. Le même calendrier peut arriver tous les 28 ans.

L'invention de l'alphabet. Ce sont les Kykops — peuple sémitique — qui le conçurent. Ils choisirent 12 lettres et procédèrent par images-clés qui donneraient leurs noms aux lettres. A. Initial du taucau (qui se dit: alpha) fut appelé "alpha". B. Initial de maison (qui se dit: "bet"). C'est encore ces deux noms qui forment le mot "alphabet" qui est le nôtre.

### Le Glaneur.

De Halifax jusqu'à Victoria. L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et des approvisionnements, l'hon. M. Mulock, ministre des postes et télégraphes, l'hon. J. Symington, président d'Air-Canada viennent d'annoncer que le service régulier d'Air-Canada s'étendra, à partir de dimanche prochain, jusqu'à Victoria. La Canada posséderait ainsi le plus long service aérien transcontinental de l'Amérique du Nord, soit de St-Jean, Terre-Neuve, à Victoria, C.B., une distance de 3911 milles.

## Marché

Les prix du marché d'Edmonton

### Avoine—

1 C.W.	39 1/4
2 C.W.	39 1/4
Fourrage No 1	38 1/4
Fourrage No 2	37 1/4

### Orge—

1 C.W.	49 1/4
2 C.W.	49 1/4
3 C.W.	48 1/4
4 C.W.	61 1/4

### Seigle—

2 C.W.	68 1/4
3 C.W.	68 1/4
4 C.W.	61 1/4

### Bétail—

Veaux de choix	11.50 à 12.00
Bouillons de choix	11.50 à 12.00
Ordinaires	10.50 à 11.25
Génisses de choix	10.50 à 11.00
Ordinaires	8.50 à 9.75
Vaches de choix	8.00 à 9.75
Ordinaires	7.75 à 8.50
Tauraux	8.00 à 9.25

### Beurre—

No 1, 64; No 2, 30; No 3, 28.	
-------------------------------	--

### Crème—

No 1, 43; No 2, 39; No 3, 34.	
-------------------------------	--

Ces prix comprennent la prime de 10 sous du gouvernement.

### Oeufs—

Grade A large	35
Grade A medium	33
Poulettes	27, 28

## 133 navires ont quitté le port de Gibraltar qui est maintenant vide

Madrid. — On mande de La Lina, en Espagne, qu'un convoi de 75 navires marchands a franchi le détroit de Gibraltar et est entré dans la Méditerranée à l'aube mardi. Parmi les navires, on remarque des transports de troupes et des vaisseaux-citernes.

En même temps, un autre convoi de 58 navires a quitté Gibraltar pour une destination inconnue.

On rapporte que Gibraltar, encombré de navires au début de la semaine, est presque sans navires aujourd'hui.

On ne signale dans la rade que quelques cargos, quelques contre-torpilleurs et un seul croiseur.

Le Reich secoué par des séismes. L'agence de nouvelles D.N.B. rapporte qu'une série de tremblements de terre dans le sud-ouest de l'Allemagne a provoqué des explosions dans les poches de gaz, ce qui a allumé et ont détruit plusieurs maisons. Des cheminées démolies par les secousses sont tombées sur des usines et ont causé des dégâts.

Le rapport transmis par la "Presse Associée" indique que, dans certaines régions près des Alpes, le séisme fut pire que celui de 1911 qui a causé des dommages très élevés.

Les curiosités du Calendrier. Aucun siècle ne peut commencer un mercredi, un vendredi ou un dimanche. Le mois d'octobre commence toujours le même jour de la semaine que le mois de janvier; avril le même jour que juillet et décembre, le même jour que septembre. Février, mars et novembre commencent le même jour de la semaine.

Mai, juin et août débutent, au contraire, à des jours différents les uns des autres. Ces règles ne s'appliquent pas aux années bissextiles. L'année ordinaire commence et se termine toujours le même jour. Le même calendrier peut arriver tous les 28 ans.

L'invention de l'alphabet. Ce sont les Kykops — peuple sémitique — qui le conçurent. Ils choisirent 12 lettres et procédèrent par images-clés qui donneraient leurs noms aux lettres. A. Initial du taucau (qui se dit: alpha) fut appelé "alpha". B. Initial de maison (qui se dit: "bet"). C'est encore ces deux noms qui forment le mot "alphabet" qui est le nôtre.

Le Glaneur.

De Halifax jusqu'à Victoria. L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et des approvisionnements, l'hon. M. Mulock, ministre des postes et télégraphes, l'hon. J. Symington, président d'Air-Canada viennent d'annoncer que le service régulier d'Air-Canada s'étendra, à partir de dimanche prochain, jusqu'à Victoria. La Canada posséderait ainsi le plus long service aérien transcontinental de l'Amérique du Nord, soit de St-Jean, Terre-Neuve, à Victoria, C.B., une distance de 3911 milles.

Les curiosités du Calendrier. Aucun siècle ne peut commencer un mercredi, un vendredi ou un dimanche. Le mois d'octobre commence toujours le même jour de la semaine que le mois de janvier; avril le même jour que juillet et décembre, le même jour que septembre. Février, mars et novembre commencent le même jour de la semaine.

Mai, juin et août débutent, au contraire, à des jours différents les uns des autres. Ces règles ne s'appliquent pas aux années bissextiles. L'année ordinaire commence et se termine toujours le même jour. Le même calendrier peut arriver tous les 28 ans.

L'invention de l'alphabet. Ce sont les Kykops — peuple sémitique — qui le conçurent. Ils choisirent 12 lettres et procédèrent par images-clés qui donneraient leurs noms aux lettres. A. Initial du taucau (qui se dit: alpha) fut appelé "alpha". B. Initial de maison (qui se dit: "bet"). C'est encore ces deux noms qui forment le mot "alphabet" qui est le nôtre.

Le Glaneur.

De Halifax jusqu'à Victoria. L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et des approvisionnements, l'hon. M. Mulock, ministre des postes et télégraphes, l'hon. J. Symington, président d'Air-Canada viennent d'annoncer que le service régulier d'Air-Canada s'étendra, à partir de dimanche prochain, jusqu'à Victoria. La Canada posséderait ainsi le plus long service aérien transcontinental de l'Amérique du Nord, soit de St-Jean, Terre-Neuve, à Victoria, C.B., une distance de 3911 milles.

Les curiosités du Calendrier. Aucun siècle ne peut commencer un mercredi, un vendredi ou un dimanche. Le mois d'octobre commence toujours le même jour de la semaine que le mois de janvier; avril le même jour que juillet et décembre, le même jour que septembre. Février, mars et novembre commencent le même jour de la semaine.

Mai, juin et août débutent, au contraire, à des jours différents les uns des autres. Ces règles ne s'appliquent pas aux années bissextiles. L'année ordinaire commence et se termine toujours le même jour. Le même calendrier peut arriver tous les 28 ans.

L'invention de l'alphabet. Ce sont les Kykops — peuple sémitique — qui le conçurent. Ils choisirent 12 lettres et procédèrent par images-clés qui donneraient leurs noms aux lettres. A. Initial du taucau (qui se dit: alpha) fut appelé "alpha". B. Initial de maison (qui se dit: "bet"). C'est encore ces deux noms qui forment le mot "alphabet" qui est le nôtre.

Le Glaneur.

De Halifax jusqu'à Victoria. L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et des approvisionnements, l'hon. M. Mulock, ministre des postes et télégraphes, l'hon. J. Symington, président d'Air-Canada viennent d'annoncer que le service régulier d'Air-Canada s'étendra, à partir de dimanche prochain, jusqu'à Victoria. La Canada posséderait ainsi le plus long service aérien transcontinental de l'Amérique du Nord, soit de St-Jean, Terre-Neuve, à Victoria, C.B., une distance de 3911 milles.

Les curiosités du Calendrier. Aucun siècle ne peut commencer un mercredi, un vendredi ou un dimanche. Le mois d'octobre commence toujours le même jour de la semaine que le mois de janvier; avril le même jour que juillet et décembre, le même jour que septembre. Février, mars et novembre commencent le même jour de la semaine.

Mai, juin et août débutent, au contraire, à des jours différents les uns des autres. Ces règles ne s'appliquent pas aux années bissextiles. L'année ordinaire commence et se termine toujours le même jour. Le même calendrier peut arriver tous les 28 ans.

L'invention de l'alphabet. Ce sont les Kykops — peuple sémitique — qui le conçurent. Ils choisirent 12 lettres et procédèrent par images-clés qui donneraient leurs noms aux lettres. A. Initial du taucau (qui se dit: alpha) fut appelé "alpha". B. Initial de maison (qui se dit: "bet"). C'est encore ces deux noms qui forment le mot "alphabet" qui est le nôtre.

Le Glaneur.

De Halifax jusqu'à Victoria. L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et des approvisionnements, l'hon. M. Mulock, ministre des postes et télégraphes, l'hon. J. Symington, président d'Air-Canada viennent d'annoncer que le service régulier d'Air-Canada s'étendra, à partir de dimanche prochain, jusqu'à Victoria. La Canada posséderait ainsi le plus long service aérien transcontinental de l'Amérique du Nord, soit de St-Jean, Terre-Neuve, à Victoria, C.B., une distance de 3911 milles.



## Les pays de l'Amérique du Sud en grande majorité catholiques

D'après l'Almanach Catholique de 1943, voici les pays de l'Amérique du Sud avec leur population totale, leur population catholique et le pourcentage de catholiques pour chacun d'eux:

Pays	Population	des Catholiques
Argentine	13,318,000	12,018,000 90%
Bolivie	3,457,000	2,779,000 80%
Guayane britannique	341,000	33,998 9%
Bresil	45,002,000	40,000,000 88%
Chili	5,000,000	3,682,000 73%
Colombie	9,334,000	6,880,000 73%



## L'Immaculée- Conception

Toutes nos condoléances sont offertes à la famille Marois qui vient d'être éprouvée par le décès de M. Joseph Arsène Marois, mort le 1er juin 1943 à l'âge de 67 ans. Les funérailles eurent lieu à l'église de l'Immaculée-Conception samedi dernier le 5 juin.

En visite chez sa mère le sergent Aristide Lamoureux, dans l'aviation.

En visite avec son épouse le soldat Sheldon Dean chez sa mère.

Les préparatifs vont bon train pour la Saint-Jean-Baptiste.

La séance aura lieu au théâtre Strand 102ème rue — Avenue Jasper en face de la Hudson Bay. La date sera publiée la semaine prochaine. Les détails du programme seront donnés en même temps. Le programme sera des plus intéressants et il sera bon de garder en mémoire la date fixée, afin de venir faire honneur à nos artistes qui mettent tout leur talent à notre disposition ce jour-là.

La première Communion des enfants de notre paroisse aura lieu le 13 juin prochain.

## 300 Nazis tués par les Juifs

Stockholm. — Des Juifs désespérés, qui s'étaient barricadés, sont tombés pendant trois semaines, ont tué au moins 300 Allemands et en ont blessé une couple de milliers. Cette bataille se produisit quand des troupes d'élite allemandes tentèrent de liquider le ghetto de Varsovie. Telle est la nouvelle entendue ici d'un poste clandestin polonais.

L'engagement commença le 12 avril quand les Allemands marchèrent sur le groupe des 35,000 Juifs encore dans le ghetto dont la population première était de 400,000 âmes.

Les Juifs se battirent aux barricades jusqu'au 24 avril puis dans les rues et de maison en maison quand les Allemands attaquèrent avec de l'artillerie, des mitrailleuses, des lances flammes et même de légers avions de bombardement.

On fit sauter des groupes d'édifices à l'usage de mines. Des sections entières du ghetto furent incendiées.

Mais même après que l'on eut coupé l'eau, le gaz et l'électricité les Juifs continuèrent de se défendre.

Deux mille Juifs moururent dans les batailles de rues et 3000 par le feu. Finalement les Allemands l'emportèrent et déportèrent 140,000 hommes en Orient.

La nouvelle fut donnée par le même poste qui le 21 avril avait dit:

"Les derniers 35,000 Juifs du ghetto de Varsovie ont été condamnés à l'exécution. Varsovie entendit le nouveau le crépitement des fusils."

## Annouces classifiées

**Cuisine de Famille**  
Bonne cuisine de famille. Repas 25c et au-dessus. Chez Towler's: 10432, avenue Jasper.

**Demandées**  
Deux maîtresses bilingues pour le district scolaire St-Engène, no 719, dans la Division scolaire de l'Esturgeon, pour la prochaine année scolaire. L'une, principale, pour enseigner les grades 1 à 10 incl. l'autre pour enseigner les grades 1 à 6 incl. Communiquées avec M. C. Kent, 11923-97e rue, Edmonton.

**Magnin à vendre**  
A vendre magasin, dans lequel le bureau de poste est actuellement situé, affaires florissantes. Situé au N. R.-9-79-21-W. 5, avec 1 acre de terre, 7 milles au nord de Falher. S'adresser à Mme R. Howie, Lac Magloire, P.O. Alta.

**Terre à vendre**  
Quart de section, situé dans un bon terrain; 60 acres en culture — Maison, écurie, stable, poulailler, etc., \$110,000 comptant. S'adresser au Bureau de Colonisation de l'A.C.F.A.

**Terre à vendre**  
Deux quarts de la meilleure terre à l'est du village de Picardville. Terrain abordable. Situé en face d'une école, à 45 milles de l'église et du village et des chemins de fer.

Canadiens-Français pourrait acheter avec \$20,000 comptant. Balance: termes faciles. Prompt acheteur. S'adresser au Bureau de Colonisation, La Survivance.

**A vendre**  
Quart de section, 100 acres en culture. 14 milles du Lac la Biche. 7 milles de l'église et 2 milles de l'école. Titre clair. A vendre pour \$100,000. \$70,000 comptant. Conditions de vente favorables. S'adresser au Bureau de Colonisation, 1010-108e rue, Edmonton.

## Un pionnier décédé, feu Arsène Marois

Samedi dernier, à la paroisse de l'Immaculée Conception, avaient lieu les funérailles d'un pionnier de l'Alberta dans la personne de Arsène Marois, fils de Louis Marois et de Georgine Lemire. Né à Montréal, il vint au pays avec sa famille composée de parents, de frères et de sœurs. Les funérailles eurent lieu à l'église de l'Immaculée-Conception samedi dernier le 5 juin.

Fait à noter, le grand-père Marois, Pierre était venu jeune homme vers 1827, avec d'autres jeunes gens au compte de la Baie d'Hudson et avait marié une des filles de M. McGillivray, chef de poste de la Cie au Fort Blonclin (Grouard actuel). Quelques années plus tard, il retournait avec sa famille, (de jeune Louis) à Montréal. C'est alors que Louis Marois, le père du défunt Arsène, voulut revoir les lieux de sa naissance et quelques oncles, Ludo et Charles Lemire établis au Lac des Ours (Morinville actuel), ces derniers venus avec le premier contingent de la compagnie de bœufs de Calgary, tandis que le deuxième contingent s'est rendu par le premier train à Strathcona en 1892, le 5 août.

Au nombre des futurs couples étaient Philias Maisonneuve, décédé à Donnelly il y a quelques années. Séverin Gervais partit au nord travailler pour les missions, et marié avec une fille du pays.

M. Quintal qui avait pris homestead à Rae, repris ensuite par la famille belge Borlé. Fils Finistère et sa fille, Germaine, mariée à M. J. Grant de Spruce Grove.

Il y avait déjà une cinquantaine de couples établis tout au long de la vallée; cependant on nous affirme que Damase Normandeau, Delphis Lamoureux, J. O. Coulombe, Louis Morasse, A. Vachon, O. Bélanger ne faisaient point partie de cette excursion.

## L'A.C.F.A.

Militaires  
Nous recevons encore quelques listes de militaires telles que de Trochu qui est publiée cette semaine. Nous sommes reconnaissants à Mlle Eliane Mathieu qui nous apporte son active collaboration dans ce travail.

Nous espérons que les autres paroisses qui ne nous ont pas encore fait parvenir leur liste de militaires le fasse aussitôt que possible afin que nous puissions compléter nos fichiers.

Prière est faite aux Commissions scolaires qui désirent se procurer les services des instituteurs bilingues de bien vouloir se mettre en communication avec le Secrétaire de l'A.C.F.A. qui aidera dans toute la mesure du possible. Prière est aussi faite aux instituteurs et institutrices de bien vouloir collaborer et de se mettre en communication avec le Secrétaire pour que le service soit aussi efficace que possible.

Nous avons tous goûté la conférence de M. l'abbé Barbeau sur les Caisse Populaires. Nous sommes en mesure de comprendre davantage les bénéfices d'une Caisse, et d'abord nous style à l'épargne et qui transforme nos sentiments individualistes en sentiments de charité chrétienne. Etre membre d'une Caisse c'est mettre à profit son bien pour aider le prochain.

Les recettes fournies par la tenue de la Journée de l'A.C.F.A. du 25 septembre dernier se chiffrent au total de \$1261.48 et le nombre de contributions s'élève à 918. Nous voudrions que les centres qui n'ont encore donné cette année pour l'A.C.F.A. le fasse bientôt et que les centres qui n'ont fait que remettre partiellement bien compléter leur objectif. De cette façon l'Association sera en mesure d'argent à bâtir quelque chose d'humain.

Lundi, 7 juin, le R. P. J. Fortier, S.J. est allé à Vegreville pour questions scolaires.

Le Sec. Gén.

## TROCHU

### Nos militaires

Nous inscrivons ici la liste des jeunes de Trochu au service du pays. Les noms qui suivent sont pris dans les deux groupes canadiens-français et catholiques.

Brissette A.  
Bigelow Dave.  
Curling Ernest.  
David Fred.  
Edenfelder Georges.  
Eckens Paul.  
Knievel Patrick.  
Steinhack Murray-S.  
Boisjoli Arthur.  
McNeil Don J. (décédé).  
McGowan Don T. P.  
McComb Alan.  
McDuff Dominique.

## PICARDVILLE

Malgré les restrictions de guerre notre pique-nique annuel du 6 juin fut un vrai succès.

Tous les membres de chaque comité se sont dépensés en dévouement et en zèle.

Les repas, dîner et souper, étaient sous la direction de Mlle Louise Breaud et Mme Arthur Richard. On ne peut mesurer à sa juste valeur le travail demandé pour préparer et diriger des repas pour des centaines de personnes. Elles ont su s'acquitter de cette tâche avec entrain et bonne humeur en faisant l'admiration de tous.

Les spectateurs, surtout les amateurs de chevaux ont passé quelques heures de vrai bonheur en suivant des yeux et des gestes les courses de chevaux.

Ce spectacle était dirigé par Léon Breaud.

Les plus jeunes purent s'en donner de cœur gai dans des tournois de balle-molle. Les différentes parties furent jouées par des équipes locales. Le tout se clôtura par un concert donné par notre Jeunesse de Picardville.

Nous ne saurions trop louer d'abord le dévouement inlassable de Mlle Cécile Roque, institutrice au village. Si tous ont bien remplis leur rôle, il ne faut pas oublier les heures que la directrice Cécile a dû mettre pour assurer un tel succès.

Le programme était varié. Nous l'incluons ici.

1—Musique: Accordéon-piano: Wilfrid Lapierre, Guitare: espagnole, Alice Roque, Guitare hawaïenne, Alphonse Breaud.

2—Seven Years with the Wrong Women, chanson, par Alphonse Breaud.

Rappel: Star Spangled Banner.

3—Elle est toujours derrière, chanson, par Alice Roque.

Personnifiée par Alphonse Fradette et Emmanuel Racine.

4—Dans le Bon Vieux temps, chanson, par Cécile et Alice Roque.

5—Pièce anglaise: The Pudding Pan.

Cobbler ..... Alice Roque.  
Wife ..... Loretta Patry.  
Customer ..... Jeanne Garon.  
Landlord ..... Maurice Quimet.  
Beland St-Louis.  
Doctor ..... Alphonse Breaud.  
Neighbor ..... Léon Quimet.  
Beggar ..... Alphonse Fradette.

## VIMY

On remarquait à la messe dimanche dernier, M. et Mme Raymond Laplante. Mlle Laplante était accompagnée de sa mère Mme Alphonse Huot de Montréal.

M. et Mme Delphine Rivet avait la visite de leur fille Priscille et son mari, résidents de Vancouver.

Le soldat Raymond Shank d'Athabasca était en visite chez ses parents et amis dans notre paroisse. Un deuxième soldat, M. Jos. Blodreau est aussi chez ses parents.

Le Cpl. Tom Coley et sa femme sont en visite chez M. et Mme J. B. Lamarque, hôtelier.

Mlle Jeannine Gouin est allée visiter sa sœur et son beau-frère M. et Mme Laurent Fortier à McLeod.

Mme Louis St-Arnaud nous est revenue après une visite chez ses parents en Saskatchewan.

Le jeune Paul Pagan mérite nos félicitations pour avoir obtenu le troisième rang dans ses examens à l'école de Olds sur une classe de quarante-huit.

Philippe et Walter Pagan sont parvenus à Faust pour charroyer du gravier.

Mlle Jeanne Riopel est en promenade chez ses parents M. et Mme Euclide Riopel.

M. Emile Laplante est maintenant de retour dans sa famille.

Les jeunes de notre école avaient leur Concours Athlétique la semaine dernière à laquelle plusieurs parents étaient présents. Les honneurs et médailles furent gagnés par Mlle Catherine Bolivar pour la balle-au-paquet.

Robert Gouin pour la course d'un mille par Léon-Paul Parent pour la "high jump", et par Mlle C. Bolivar pour la course de 100 verges. Les honneurs du jour furent décernés à Mlle C. Bolivar et Jackie Belland. Nos félicitations aux gagnants.

Terrible accident à Legal  
La famille Donat Bonga a regretté l'accident annonçant la mort de leur cousin Horace Montpetit et de leur

Davies A. (Bert).  
Guinette Hector.  
Lemay Georges.  
Lynch Tom.  
Wagner Herbert Walter.  
Moran Eugène.  
Kazoriz J.  
McNeil Gordon.

## CALGARY

Le cercle des Français Combattants de la ville de Calgary donneront une soirée, Bingo et Danse, dans le temple Al Azar samedi le 26 courant. Mme Minard qui a charge d'organiser cette soirée nous demande d'être présents en aussi grand nombre que possible.

Le soldat Belland originaire de Morinville et frère de Mme B. Gagnon est maintenant stationné à Currie.

M. et Mme E. Gilmour ont reçu la nouvelle de la mort de leur neveu Lorenzo Cateiller, survenue dans la province de Québec.

Mlle L. Marcell est retournée à Montréal après avoir passé quelques mois avec ses tantes Mme Map. Road, et Mme H. Waterhouse. Elle reviendra à l'automne, "peut-être".

Mlle B. Daniel, R.N. de Gull Lake, Sask. et graduée de l'Hôpital Ste-Croix est en visite chez M. A. J. Hoald.

L. A. W. Ming, D. Moissais de Thierien, Alta. qui fait partie de l'aviation, était de passage ici dernièrement. Elle est stationnée à Vulcan, Alta.

Nous préparons une nouvelle réception pour le 25 juillet, veille de la fête de Ste-Anne. Toutes les dames qui voudront donner leur part nous le faire au plus tôt à madame la secrétaire, ou à madame la présidente.

Nos dames, ainsi unies sous la garde de sainte Anne, trouveront de grands avantages spirituels; et ainsi pénétrées des vertus chrétiennes, elles pourront s'édifier les unes et les autres et faire du bien autour d'elles par une action catholique mieux élargie. Que la bonne sainte Anne bénisse notre paroisse.

Communiqué.

## LOS ANGELES

Samedi soir, mai le 29, un groupe de parents et d'amis conduisaient M. Alfred Gaumont au "airport" où il prenait un "U.S.A. Army Transport Plane" pour passer un 6 mois à Costa Rica, à l'emploi du "U.S.A. Engineering Dept." Sa journée du dimanche, Monsieur Gaumont la passa à visiter "Mexico City"; et lundi matin, il débarqua à destination. Son passe-port était remarquable par son épaisseur: un morceau de bagage valablement, et contenant jusqu'à 9 photographies de son possesseur. M. Gaumont, toujours farceur, proposait laisser le premier de ces "portraits" à la "stewardess" de l'aéroplane. Sans qu'on le sache, ou non, nous entendons cependant chuchoter que M. Gaumont servait aussi comme porteur d'importants papiers pour son gouvernement.

Et son fils, Richard! Toujours en Irlande, au service de la "Lockhead Aircraft", s'apprêtait à bien lui aussi. Tout dernièrement encore, on l'envoyait en mission spéciale de 3 semaines en Angleterre. Il parle encore du magnifique Noël qu'il passa, lui et son groupe, aux soins d'une association de Jeunes demoiselles des plus distinguées des Iles Britanniques.

Et notre jeune Freddy Godbout, qui finit sa première année d'Université au Loyola, et entra en place immédiatement au Lockheed, place qui lui ouvre les yeux de certains connaissances, la journée même avant qu'il ait ses 18 ans! Mais! la Marine l'attend.

Nous sommes des noces; seulement nous ne pûmes y aller. Elles furent au Camp Wayneville, Missouri. Miles Lorraine Gagnon, 19 ans, petite fille de M. et Mme Geo. Sarasin, s'y rendit rencontrer son fiancé, le militaire Tony Lester, 18 ans, seul enfant de sa famille, et l'épousa. Ce fut un beau service militaire, qu'on nous dit. Lorraine se trouve le sème des petits-enfants de M. et Mme Sarasin qui se marient. Les quatre précédents ont déjà fourni les heureux grands-parents de 5 bébés.

R. Thibaudau.

Washington. — La conquête d'Atou dans les îles Américaines a coûté aux Américains 342 hommes tués, 1135 blessés et 58 disparus. Les pertes américaines sont 1791 hommes tués sans parler des victimes des bombardements navals et aériens qui ont été incalculables. Les pertes japonaises sont énormes: mardi soir quelques petits groupes de tirailleurs japonais qui harcelaient les troupes américaines.

AVIS AUX CREANCIERS  
Successeur de feu Louis Savole de Villeneuve, cultivateur.

Avant de se présenter aux créanciers de toutes personnes ayant des réclamations contre la succession du défunt feu Louis Savole décédé le 6 janvier 1943 sont tenues de faire à M. Paul E. Polier avocat de l'exécuteur Joseph Savole Edifice Banque Royale Edmonton Alberta, le ou avant le 11 juillet 1943 l'état complet et dûment vérifié de leurs réclamations et de toutes dettes dues par elles et qu'après cette date l'exécuteur distribuera les biens du défunt entre les ayants-droits, ne tenant compte que des réclamations ainsi présentées ou qui auront été portées à sa connaissance.

Edmonton, ce 1er juin 1943.

PAUL E. POLIER  
Avocat de l'Administrateur  
Edme Milner Street Polier Martland et Bowker  
Edifice Banque Royale  
Edmonton, Alberta.

Bonne nouvelle et merci au personnel de la Survivance pour l'envoi du journal à ses nombreux lecteurs de Vancouver en temps pour le samedi.

## DAMES DE STE ANNE à St-Joachim

Une congrégation de Dames de Ste-Anne a été fondée au mois de mai dans notre paroisse. Dimanche le 23 mai, le R. P. A. Boucher, O.M.I. curé, faisait une première réception de 35 dames. Une quinzaine d'autres dames déjà reçues ailleurs vinrent rejoindre la Confrérie nouvelle; en sorte que notre nombre se monte à une cinquantaine de dames.

Notre nouveau conseil se compose comme suit: Présidente: Mme Léger Roy; 1ère assistante: Mme G. Pénin; 2ème assistante: Mme A. Gallant; Sec: Mme J. H. Tremblay; Trés: Mme S. Desjardis; 1ère conseillère: Mme P. E. Barbeau; 2ème cons.: Mme A. Torgas; 3ème cons.: Mme P. C. Milot; 4ème cons.: Mme A. Casaubon; 5ème cons.: Mme A. Blais; 6ème cons.: Mme Aug. Morin.

Nous aurons la communion du mois, le 4ème dimanche de chaque mois, et la réunion pour les prières, le troisième dimanche, après l'office de trois heures de l'après-midi.

Nous préparons une nouvelle réception pour le 25 juillet, veille de la fête de Ste-Anne. Toutes les dames qui voudront donner leur part nous le faire au plus tôt à madame la secrétaire, ou à madame la présidente.

Nos dames, ainsi unies sous la garde de sainte Anne, trouveront de grands avantages spirituels; et ainsi pénétrées des vertus chrétiennes, elles pourront s'édifier les unes et les autres et faire du bien autour d'elles par une action catholique mieux élargie. Que la bonne sainte Anne bénisse notre paroisse.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

## BESOIN DE CHALEUR DANS LES PRAIRIES

Des averse en Alberta et des pluies légères à modérées dans le Manitoba et la plus grande partie de la Saskatchewan ont été les principales caractéristiques du temps durant la semaine dernière. La température était basse en général, étant sous le point de congélation dans plusieurs régions. La germination et la croissance, par conséquent, sont retardées et des températures plus élevées sont maintenant nécessaires pour que le développement soit normal, selon le résumé sur les récoltes de la Lake of the Woods Milling Company, Limited.

Les pertes aériennes  
Londres. — D'après le magazine Aéroplane les avions ont perdu près de 50 pour cent plus d'avions que les Allemands avec un total de 13,744 appareils détruits contre 9,358 pour la période s'étendant depuis le début de la guerre jusqu'au mois de mai.

Ces chiffres n'incluent pas les pertes subies en Russie.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

## LOS ANGELES

Samedi soir, mai le 29, un groupe de parents et d'amis conduisaient M. Alfred Gaumont au "airport" où il prenait un "U.S.A. Army Transport Plane" pour passer un 6 mois à Costa Rica, à l'emploi du "U.S.A. Engineering Dept." Sa journée du dimanche, Monsieur Gaumont la passa à visiter "Mexico City"; et lundi matin, il débarqua à destination. Son passe-port était remarquable par son épaisseur: un morceau de bagage valablement, et contenant jusqu'à 9 photographies de son possesseur. M. Gaumont, toujours farceur, proposait laisser le premier de ces "portraits" à la "stewardess" de l'aéroplane. Sans qu'on le sache, ou non, nous entendons cependant chuchoter que M. Gaumont servait aussi comme porteur d'importants papiers pour son gouvernement.

Et son fils, Richard! Toujours en Irlande, au service de la "Lockhead Aircraft", s'apprêtait à bien lui aussi. Tout dernièrement encore, on l'envoyait en mission spéciale de 3 semaines en Angleterre. Il parle encore du magnifique Noël qu'il passa, lui et son groupe, aux soins d'une association de Jeunes demoiselles des plus distinguées des Iles Britanniques.

Et notre jeune Freddy Godbout, qui finit sa première année d'Université au Loyola, et entra en place immédiatement au Lockheed, place qui lui ouvre les yeux de certains connaissances, la journée même avant qu'il ait ses 18 ans! Mais! la Marine l'attend.

Nous sommes des noces; seulement nous ne pûmes y aller. Elles furent au Camp Wayneville, Missouri. Miles Lorraine Gagnon, 19 ans, petite fille de M. et Mme Geo. Sarasin, s'y rendit rencontrer son fiancé, le militaire Tony Lester, 18 ans, seul enfant de sa famille, et l'épousa. Ce fut un beau service militaire, qu'on nous dit. Lorraine se trouve le sème des petits-enfants de M. et Mme Sarasin qui se marient. Les quatre précédents ont déjà fourni les heureux grands-parents de 5 bébés.

R. Thibaudau.

Washington. — La conquête d'Atou dans les îles Américaines a coûté aux Américains 342 hommes tués, 1135 blessés et 58 disparus. Les pertes américaines sont 1791 hommes tués sans parler des victimes des bombardements navals et aériens qui ont été incalculables. Les pertes japonaises sont énormes: mardi soir quelques petits groupes de tirailleurs japonais qui harcelaient les troupes américaines.

AVIS AUX CREANCIERS  
Successeur de feu Louis Savole de Villeneuve, cultivateur.

Avant de se présenter aux créanciers de toutes personnes ayant des réclamations contre la succession du défunt feu Louis Savole décédé le 6 janvier 1943 sont tenues de faire à M. Paul E. Polier avocat de l'exécuteur Joseph Savole Edifice Banque Royale Edmonton Alberta, le ou avant le 11 juillet 1943 l'état complet et dûment vérifié de leurs réclamations et de toutes dettes dues par elles et qu'après cette date l'exécuteur distribuera les biens du défunt entre les ayants-droits, ne tenant compte que des réclamations ainsi présentées ou qui auront été portées à sa connaissance.

Edmonton, ce 1er juin 1943.

## LOS ANGELES

Samedi soir, mai le 29, un groupe de parents et d'amis conduisaient M. Alfred Gaumont au "airport" où il prenait un "U.S.A. Army Transport Plane" pour passer un 6 mois à Costa Rica, à l'emploi du "U.S.A. Engineering Dept." Sa journée du dimanche, Monsieur Gaumont la passa à visiter "Mexico City"; et lundi matin, il débarqua à destination. Son passe-port était remarquable par son épaisseur: un morceau de bagage valablement, et contenant jusqu'à 9 photographies de son possesseur. M. Gaumont, toujours farceur, proposait laisser le premier de ces "portraits" à la "stewardess" de l'aéroplane. Sans qu'on le sache, ou non, nous entendons cependant chuchoter que M. Gaumont servait aussi comme porteur d'importants papiers pour son gouvernement.

Et son fils, Richard! Toujours en Irlande, au service de la "Lockhead Aircraft", s'apprêtait à bien lui aussi. Tout dernièrement encore, on l'envoyait en mission spéciale de 3 semaines en Angleterre. Il parle encore du magnifique Noël qu'il passa, lui et son groupe, aux soins d'une association de Jeunes demoiselles des plus distinguées des Iles Britanniques.

Et notre jeune Freddy Godbout, qui finit sa première année d'Université au Loyola, et entra en place immédiatement au Lockheed, place qui lui ouvre les yeux de certains connaissances, la journée même avant qu'il ait ses 18 ans! Mais! la Marine l'attend.

Nous sommes des noces; seulement nous ne pûmes y aller. Elles furent au Camp Wayneville, Missouri. Miles Lorraine Gagnon, 19 ans, petite fille de M. et Mme Geo. Sarasin, s'y rendit rencontrer son fiancé, le militaire Tony Lester, 18 ans, seul enfant de sa famille, et l'épousa. Ce fut un beau service militaire, qu'on nous dit. Lorraine se trouve le sème des petits-enfants de M. et Mme Sarasin qui se marient. Les quatre précédents ont déjà fourni les heureux grands-parents de 5 bébés.

R. Thibaudau.

Washington. — La conquête d'Atou dans les îles Américaines a coûté aux Américains 342 hommes tués, 1135 blessés et 58 disparus. Les pertes américaines sont 1791 hommes tués sans parler des victimes des bombardements navals et aériens qui ont été incalculables. Les pertes japonaises sont énormes: mardi soir quelques petits groupes de tirailleurs japonais qui harcelaient les troupes américaines.

AVIS AUX CREANCIERS  
Successeur de feu Louis Savole de Villeneuve, cultivateur.

Avant de se présenter aux créanciers de toutes personnes ayant des réclamations contre la succession du défunt feu Louis Savole décédé le 6 janvier 1943 sont tenues de faire à M. Paul E. Polier avocat de l'exécuteur Joseph Savole Edifice Banque Royale Edmonton Alberta, le ou avant le 11 juillet 1943 l'état complet et dûment vérifié de leurs réclamations et de toutes dettes dues par elles et qu'après cette date l'exécuteur distribuera les biens du défunt entre les ayants-droits, ne tenant compte que des réclamations ainsi présentées ou qui auront été portées à sa connaissance.

Edmonton, ce 1er juin 1943.

PAUL E. POLIER  
Avocat de l'Administrateur  
Edme Milner Street Polier Martland et Bowker  
Edifice Banque Royale  
Edmonton, Alberta.

Bonne nouvelle et merci au personnel de la Survivance pour l'envoi du journal à ses nombreux lecteurs de Vancouver en temps pour le samedi.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

Communiqué.

## LOS ANGELES

Samedi soir, mai le 29, un groupe de parents et d'amis conduisaient M. Alfred Gaumont au "airport" où il prenait un "U.S.A. Army Transport Plane" pour passer un 6 mois à Costa Rica, à l'emploi du "U.S.A. Engineering Dept." Sa journée du dimanche, Monsieur Gaumont la passa à visiter "Mexico City"; et lundi matin, il débarqua à destination. Son passe-port était remarquable par son épaisseur: un morceau de bagage valablement, et contenant jusqu'à 9 photographies de son possesseur. M. Gaumont, toujours farceur, proposait laisser le premier de ces "portraits" à la "stewardess" de l'aéroplane. Sans qu'on le sache, ou non, nous entendons cependant chuchoter que M. Gaumont servait aussi comme porteur d'importants papiers pour son gouvernement.

## Chanson de l'Ecolier

Qu'on est heureux d'être à votre âge  
Me dit souvent un bon vieillard.  
D'accord! mais ce bel avantage  
D'où vient qu'on le prône si tard.  
Léons, devons et par centaine  
Voulez nous pain journalier  
Ah! vraiment on a bien des peines  
Quand on est petit écolier.

II  
Je voudrais tant faire à ma tête,  
Le maître ne veut pas céder,  
Et là toujours quelques tempêtes  
Et là toujours, c'est de boudier.  
Quand je voudrais tenir les romans  
Sous la règle il me faut plier  
Ah! vraiment etc....

III  
Pourtant malgré tant de misère,  
Je mange, dors, m'amuse bien.  
Et s'il y a des jours moins prospères,  
Le soir il n'y paraît plus rien,  
Et là, je muse, a-t-il des chaînes  
Des maux qu'on ne peut oublier  
Dans ce cas on a moins de peine  
Quand on est petit écolier.



Jeudi 10 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
2.30 p. m. — Récital de Montréal.  
3.15 p. m. — La Chanson Française, mettant en vedette des chansons de Guy Berry. "Adieu Hawaii" — "Dans les jardins de la Riviera" — "C'est le disque d'amour" et "Cette chanson est pour vous madame".  
4.30 p. m. — Entretiens Familiaux — causerie de René Garneau.  
5.37 p. m. — Radio-journal, résumé des nouvelles de la journée.

Vendredi 11 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
4.30 p. m. — Un Homme et son Pêché, radio-roman de C. H. Grignon.  
5.37 p. m. — Radio-journal, résumé des nouvelles de la journée.

Samedi 12 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
9.30 a. m. — A être annoncé du studio.  
4.30 p. m. — Le Manoir de St-Cri. 5.15 p. m. — Le Quart d'Heure de la Bonne Chanson, mettant en vedette des disques d'Albert Viau — "La Petite Église" — "La rose effeuillée" — "vieux église" et "Le credo du paysan".  
10.00 p. m. — Notre Canada.

Dimanche 13 juin

9.15 a. m. — Le Catholique devant la guerre, causerie de monsieur Jacques Maritain. Sujet: "Les laïcs catholiques et le monde d'après-guerre".  
10.00 p. m. — Je Me Souviens.

Lundi 14 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
3.15 p. m. — La Fiancée du Commando.  
4.30 p. m. — Un Homme et son Pêché, radio-roman de C. H. Grignon.  
5.37 p. m. — Radio-journal, résumé des nouvelles de la journée.

Mardi 15 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
3.15 p. m. — La Fiancée du Commando.  
4.30 p. m. — Entretiens Familiaux, causerie de R. A. Benoit.  
5.37 p. m. — Radio-journal, résumé des nouvelles de la journée.

Mercredi 16 juin

9.15 a. m. — Radio-journal et chansons.  
3.15 p. m. — La Fiancée du Commando.  
4.30 p. m. — Un Homme et son Pêché, radio-roman de C. H. Grignon.  
5.37 p. m. — Radio-journal, résumé des nouvelles de la journée.  
Gilbert Lessard.

## Aïe! glorieux

— Mon père à moi, monsieur était capitaine, mon grand-père colonel et mon arrière-grand-père général. Pouvez-vous en dire autant?  
— Je peux dire encore mieux que ça.

— Je serais bien surpris...  
— Eh bien, voyez un de mes ancêtres a été le plus fameux amiral de son temps; il était commandant en chef de toute la marine du monde entier.

— Vous vous moquez de moi, et vous serez bien embarrassé de dire son nom.  
— Pas le moins du monde: c'était Nôé.

— Voyons, mon enfant, vous entendez avec les oreilles, vous sentez avec le nez, voyez avec les yeux, mais avec quoi goûtez-vous?  
— Avec une tablette de chocolat et un petit pain, Miesu.

Aime ta patrie  
comme tu aimes ta  
Mère.

## NE PERDEZ VOTRE TEMPS

Plusieurs fois pendant l'année vous avez entendu de vos maîtres et de vos parents ce refrain: ne perdez pas votre temps. Grand-Père n'a pas besoin de vous le répéter maintenant, car vous voyez la fin de l'année scolaire et vous redoublez de travail et de courage pour passer avec succès vos examens. N'oubliez pas que vous n'avez pas plus de droit de perdre de ce temps si précieux quand vous serez en vacances. Vous le perderez certainement si vous ne vous faites pas un programme, et une fois tracé il faut avoir la volonté de le suivre.

La première recommandation de Grand-Père pour utiliser ce temps est celle-ci: Lever: à une heure fixe chaque matin et assez tôt.

Une deuxième recommandation non moins importante Occupez-vous à quelque chose, d'utile et de profitable pour vos parents.

Rappelez-vous cette grande vérité: "L'oisiveté est la mère de tous les vices".

Prenez la résolution d'écrire à Grand-Père. Il faut que votre Page continue même pendant les vacances — pour cela, il faut aider.

Mettez en pratique, en vacances, les leçons de savoir-faire et de charité, reçues pendant l'année. Je reviendrai bientôt! (Grand-Père Lémoyne)

Grand-Père Le Moyne

## HISTOIRE DU CANADA

## Joliette et le P. Marquette

par H. Larue

"Ils avaient fait ainsi soixante lieues, ajouta Garneau, sans rencontrer un seul homme, lorsqu'ils découvrirent sur la rive droite du fleuve, des vestiges sur la sable, et un sentier à travers une prairie, lequel conduisait au bout de six milles à l'entrée d'une bourgade... Ils s'arrêtèrent et appelèrent à haute voix. Quatre vieillards parurent aussitôt, et vinrent au-devant d'eux avec le calme de paix. "Nous sommes des Illinois, dirent-ils, nous sommes des hommes, des hommes pleins de bonté, et nous sommes la première fois que le sol de l'Iowa était foulé par des blancs."

Après avoir dit adieu à ces sauvages, ils se remirent de nouveau en route, et se rendirent comme nous l'avons vu plus haut, jusqu'à la rivière des Illinois. En revenant, ils suivirent la rivière des Illinois et atteignirent Chicago. "Ils venaient de découvrir, dit Garneau, le pays le plus riche du monde, un sol couvert de vignes, de pommiers, de forêts magnifiques, arrosé par d'innombrables rivières et par de vastes prairies grouillantes de bison, de cerfs et d'oiseaux de toutes sortes; ils avaient découvert enfin une contrée d'une fertilité prodigieuse, et qui exporte aujourd'hui une immense quantité de blé dont une partie, destinée à l'exportation, est envoyée par le canal de Saint-Laurent, passe par le Canada pour se répandre sur les marchés de l'Europe."

Le P. Marquette resta parmi les sauvages de l'illinois; Joliette revint à Québec pour rendre compte de sa mission. En descendant le fleuve, il faillit se noyer dans les rapides au-dessus de la chute de la rivière. Ses papiers qu'il refit de mémoire plus tard.

Le P. Marquette fut bientôt attaqué d'une maladie mortelle, et il se mit en route dans le dessein de se rendre jusqu'à Michilimackinac, pour se faire ensevelir dans ce lieu sacré, entouré des consolations de la religion; mais ses forces ne le lui permirent pas. Ayant pénétré dans une petite rivière, ses compagnons élevèrent à la hâte sur ses rives une méchante cabane d'écorce, et ils y couchèrent l'illustre malade aussi bien qu'ils purent.

Le premier soin du Père fut de consoler ses compagnons. Il les exhorta à la confiance en Dieu qui ne les abandonnerait pas dans ces vastes solitudes. Puis il leur donna quelque temps pour se disposer au sacrement de pénitence qu'il voulait encore leur administrer. Il acheva, dans l'intervalle, ce qu'il lui restait à dire de son bréviaire pour ce jour là. Car, quelque incommodité qu'il eût eue dans le voyage, il voulut le réciter jusqu'au dernier jour de sa vie.

Après avoir entendu la confession de ses bien-aimés compagnons, il les

Un philosophe  
Un papa se promène pendant toute la nuit avec son bébé sur les bras, mais il semble accepter tout de même la chose d'un cœur assez léger.

— Quand il nous arrive quelque chose de désagréable, dit-il, on doit se dire qu'il existe toujours des pires ennuis, et on se console comme ça.

— Je suis contenté, dit sa femme, de savoir aussi philosophe.

— Eh oui, reprend le papa, une mauvaise nuit, après tout, passe vite et je me dis que si j'étais au pôle nord, ça serait autrement long avec les nuits de six mois.

envoya prendre un peu de repos. Quand il sentit l'agonie qui approchait, il lui donna et remettant à son cou, il le pria de le tenir élevé en face de lui. Portant les yeux sur cette image béni, la fixant de son regard, il fit sa profession de foi d'une voix ferme, remercia Dieu de la grâce incomparable qu'il lui faisait de mourir jésuite, missionnaire, et abandonné au milieu d'un désert.

Ensuite il se tut, se recueillit, et de temps à autre laissait échapper quelques pieuses aspirations. Il entra en agonie, mais une agonie douce et tranquille; ses lèvres mourantes murmuraient les noms de Jésus et de Marie qu'il prononça plusieurs fois; et en même temps, comme si quelque chose se fût présenté devant ses yeux, il les haussa tout d'un coup au-dessus de son crucifix, et regardant toujours fixement de ce même côté, le visage souriant et tout enflammé, il rendit paisiblement sa bienheureuse âme à son créateur, un samedi, le 19 mai 1675, entre onze heures et minuit. (R.L.)

"Ainsi, dit Garneau, se termina dans le silence des forêts la vie d'un homme dont le nom retentit aujourd'hui plus souvent dans l'histoire que celui de bien des personnages qui faisaient alors du bruit sur la scène du monde, et qui sont pour jamais oubliés."

Après avoir versé bien des larmes sur le corps de leur Père, des deux compagnons du missionnaire allèrent l'enterrer sur une petite colline voisine, et ils y plantèrent une grande croix sur sa tombe.

Cependant, Joliette et Marquette n'avaient pas suivi ce grand fleuve dans tout son cours, et n'avaient fait qu'augurer, sans l'avoir constaté de leurs yeux, que le Mississippi se déversait dans le golfe du Mexique. Ce ne fut qu'en 1682 que Cavalier de La Salle, après des fatigues inouïes, des contrariétés sans nombre, accomplit cet exploit, et prit possession, au nom du roi Louis XIV, de l'immense bassin du Mississippi auquel il donna le nom de Louisiane.

## Les causes de la défaite française

Ottawa. — "La cause principale de l'affaiblissement de la résistance française en face de l'agression ennemie, c'est que la France souffrait de pacifisme, maladie dont étaient atteints les pays démocratiques", a déclaré ici le Dr. Robert. Valeur, de New-York, directeur du service d'information de la France Combattante aux Etats-Unis. Le Dr. Valeur parlait à l'auditorium de l'Ecole Technique, sous les auspices du comité local de la France Combattante.

"La France avait le dos au mur; elle n'était pas protégée par la Manche comme la Grande-Bretagne et par l'océan Atlantique comme l'Amérique et puis elle n'avait pas comme chef un "Churchill", a rapporté le Dr. Valeur. Sur la personnalité de M. Churchill, voici ce que dit le Dr. Valeur: "Churchill fut pour la Grande-Bretagne en 1940 ce que Clemenceau fut pour la France en 1917, et lorsque M. Churchill devint leader de la Grande-Bretagne aux heures les plus sombres de son histoire, ce fut tout à l'avantage de l'univers civilisé", déclara le Dr. Valeur.

## GLANURES

Relations de Jacques Cartier. (Achar)

L'arrivée des Français au petit village indien de Tadoussac m'étonna point les sauvages de l'endroit. Ils étaient accoutumés de voir les hardis pêcheurs basques revenir chaque année pour la pêche à la baleine. Non loin de là, sur une île solitaire, appelée depuis l'île aux Basques, J. Cartier put apercevoir lui-même les fours construits par ses compatriotes pour y traiter l'huile des baleines qu'ils avaient capturées.

Ce fut une petite déception d'abord, car le capitaine-explorateur, de constater qu'il n'était pas le premier à voguer dans ces parages. Ainsi, les hardis pêcheurs basques l'avaient bel et bien précédé sur ces rives ils connaissaient depuis longtemps l'entrée de la rivière du Canada, mais pour en conserver le monopole, ils en gardaient jalousement le secret de la route...

Mais, lui-même, lors de son premier voyage à la Terre des Morues, alors qu'il était simplement petit mousse, n'avait-il pas fait le serment sur les saints Évangiles, de ne révéler "à qu'onque qui fut", le secret de la route qu'il allait suivre?

Prononciation du français  
Les Canadiens en général ont conservé le vibrant des Bretons et des Normands, vibrant sur le palais près des dents et on me dit qu'on fait encore vibrer le r de cette manière dans plusieurs parties de la France et que cette prononciation est acceptée par les autorités de l'Académie française. Cependant il faut reconnaître qu'à Paris, on se sert du r uvulaire (voile) est le nom scientifique de la luette), la luette vibrante sur l'arrière-palais. Mais ce son doux n'a rien d'aussi guttural que le r de nombre de Français, et de Suisses que nous avons au Canada. On dirait qu'ils se gargarisent ou font des efforts pour expécuter, davantage.

Alors, ne serait-ce pas une bonne occasion pour les Français de rejeter le grassement et nous de ne pas l'adopter?

Il y a plusieurs manuels de prononciation au Canada, faits spécialement pour les Canadiens: Manuel de la Parole par le juge Adolphe Rivard; Manuel de prononciation française par le R. P. Thé. Hudon S. J.; un volume par M. Geo. Landreau, un autre par le professeur Jéneau.

Le 1er cheval au Canada

Le premier cheval qui galopa sur la terre canadienne fut débarqué à Québec le 25 juin 1647. Le Compagnon des Habitants l'avait fait venir de France pour faire un cadeau au gouverneur le chevalier Hault de Montmagny. Ce fut un spectacle absolument nouveau pour le petit poste de Québec — dont les rues venaient juste d'être tracées — que de voir le gouverneur chevaucher le long des sentiers si étroits que les piétons devaient se réfugier dans les hailliers ou les fardoches avoisinants pour laisser passer Monsieur et son cheval...

En 1667, la mère de l'Incarnation écrivait: Sa Majesté a envoyé des chevaux et nous a donné pour notre notre part, deux belles juments et un cheval tant pour la charrette que pour le charroi. Louis XIV tenait en haute estime ceux qui se livraient à la culture. Le monarque accorda aux colons qui avaient travaillé avec zèle au développement du pays, des titres de noblesse.

Comment mesurer une rivière??

Ce n'est pas une plaisanterie. Essayez pour vous en convaincre...

Sur le bord de la rivière et lui faisant face, abaissez votre visière, casquette ou chapeau sur vos yeux jusqu'à ce que vous aperceviez au bord de la visière, la rive opposée; puis, tournant sur vos pieds comme sur un pivot, tournez le dos à la rivière, et remarquez sur le terrain uni, le point du sol qui correspond au bord de la rivière; la distance à laquelle vous serez de ce point sera la largeur de la rivière. Dans les deux positions, en effet, vous faites deux triangles rectangles qui sont égaux comme ayant un côté égal, — votre hauteur et un angle aigu égal — la visière de votre casquette.

Le Glaneur.

## Augmentation formidable du transport

Ces dernières années, le Canadien National a été appelé à transporter dans le sud de l'Atlantique 5 fois plus de voyageurs et de marchandises que lors de la dernière guerre. En 1942, plus de 3,500,000 voyageurs et 12,000,000 tonnes de marchandises ont été transportés par les trains de la Compagnie.

## SAVEZ-VOUS?

1. Qui est le patron des blanchisseurs?  
2. Nommez deux présidents morts le même jour.  
3. Combien d'églises franco-américaines aux Etats-Unis?

4. Quelle est la plus petite plante?  
5. Où trouve-t-on le jade?

Réponses

1. Saint Rock.  
2. John Adams et Thomas Jefferson.  
3. Environ 610.  
4. Mercure.  
5. En Chine.

## Pour rire

— Tu n'as pas de masque à gaz, en cas de bombardement?  
— Non, mais ma femme a dit qu'elle allait m'en faire un au tricot, ça sera plus léger et ça coûtera moins cher.

— Ferme le radio, il y a trop de statique ce soir; on n'entend que des grattements, des sifflements et des beuglements de bétail malade!  
— Mais il n'y a pas de statique du tout! ce que tu entends, c'est un concert de musique moderne.

— Que pensez-vous du nouveau conseil des directeurs de cette société financière?

— Oh, simplement ceci: ils sont douze dont six ne sont capables de rien, et les six autres capables de tout.

— Dites donc, garçon, je viens de trouver un bout de bois dans les saucisses que vous m'avez servies!

— Oui... en effet... euh...  
— Cela m'est égal de manger le chien, mais tout de même, je ne veux pas manger sa niche!

— O docteur, je vous dois la vie et je m'en souviendrai toujours.  
— Vous exagérez, mon ami, vous me devez 60 francs et j'espère que vous ne l'oublierez pas.

Papa a une belle maison va! elle est toute couverte de bardeaux d'ardoise.

— La nôtre est bien plus belle; mais dit qu'elle est toute couverte d'hypothèques.

Au restaurant. — Garçon, apportez-moi des fautes d'orthographe.  
— Monsieur, nous n'avons pas de cela.

— Alors pourquoi on mettez-vous sur la carte?

Sergent, vos soldats causent dans les rangs.

— Pas ma faute, cap'taine; ils sont tous avocats.

Une voyageuse à un cocher de fiacre, en 1900.

— Marchez donc, cocher! nous n'arriverons jamais à l'Exposition.  
— Nous avons le temps, ça ne ferait rien octobre.

## Les Canadiens sont là

Je ne fais pas de politique. N'étant pas assez sophistiqué, Mais j'aime mon cher Canada, Cela, je ne m'en cache pas.

Je suis demeuré démocrate. Sans me croire rien d'un Socrate, Et pour trois mots j'ai de l'horreur: Führer, Duce et Dictateur.

C'est pour cela que je déteste, Comme on fuit la peste ou la gale; Lorsque je vois un paroissien Qui se proclame canadien

Et qui, bien gravement, m'assure Que nous courons à l'aventure Et ne demeurant pas chez nous, Quand l'univers joue son va-tout.

Il paraît que pour nous défendre, Le mieux pour nous serait d'attendre. (dre)

Qu'ayant vaincu le monde entier, L'ennemi sur nous, en dernier.

Se lance et nous attaque en force, A la tête en même temps qu'au torse.

Tâchant de nous mettre aux fers (se), Pour nous écraser sous ses poils.

J'ignore si cette tactique A vraiment son côté pratique Mais je sais qu'elle ne dit rien Aux véritables Canadiens.

Ayme.

Conserve ta langue  
pour mieux conser-  
ver ta foi.

De Washington, D. C. à Whitehorse

Vendredi dernier, pour la première fois, la ligne de téléphone "U. S. Army's telephone-teletype" fut mise à l'épreuve et en opération entre Washington D.C. et Whitehorse. Des messages de félicitations furent transmis par le Col. K. B. Bush, chef du personnel du North West Service Command aux officiers du département de la guerre à Washington, ce qui veut dire que la ligne relie maintenant le grand nord avec le reste du monde extérieur.

Commencée le 15 août dernier, la ligne fut poussée avec la plus grande vigueur à travers la forêt, les marécages, les montagnes, les rivières et des centaines de milles de pays inhabités. Les mêmes équipes continuent leur avance vers Fairbanks, Alaska, à une allure de 100 milles par jour, et l'on espère atteindre le but Fairbanks, en septembre, ce qui fera une distance totale de 2200 milles avec 22 stations à répétition à tous les 100 milles environ.

Lorsque la ligne sera complétée jusqu'à Fairbanks, elle passera à travers 4 zones internationales de temps ou d'horaires... celle de montagne à Edmonton; Pacifique à Dawson Creek; Yukon à Whitehorse et Alaska à Fairbanks.

Il est à remarquer que cette ligne de connection permanente, "there to say and to stay" et après la guerre, sera d'une valeur inestimable dans l'ouverture et le développement du nord. C'est la première ligne de téléphone qui va aussi loin dans le nord à Whitehorse.

Un message fut aussi transmis à Edmonton sur cette ligne teletype annonçant l'ouverture ou inauguration officielle; ce fut l'une des premières dépêches sur cette ligne de 1500 milles de distance à travers la solitude le grand désert du nord.

Et ce n'est là qu'une étape dans le développement phénoménal qui s'opère d'ici quelques années dans le nord-ouest canadien...

## Québec

La seule Chambre haute provinciale du pays a adopté à l'unanimité la loi de scolarité obligatoire en vertu de laquelle les enfants de 6 à 14 ans devront fréquenter les classes. La loi entrera en vigueur dès le 1er juillet prochain.

## JARDINER EST UN AMUSEMENT



Combien de jolies jardinières comme celle-ci aurons-nous au pays, dans le courant de l'été? ... Si l'on en juge par l'intérêt qu'ont les familles à faire un jardin, les jeunes filles, étudiantes ou employées de bureaux, les maîtresses de maison, toutes passeront de cent à croquer un peu partout.

Le jardinage, en plus d'être nécessaire pour fournir les aliments qui seront rares à l'automne pour maintes raisons, apporte à l'exercice sain entre tous.

## Proverbes

On ne sait le tout de rien.

— Cette pensée de Pascal mérite de passer en proverbe. A quelque objet que s'applique l'esprit humain, il ne connaît qu'une partie de ce qu'il observe et étudie; alors même qu'il approfondit le plus son objet, il n'atteint ni les premiers principes ni les dernières conséquences, et aussi les clartés qu'il obtient sont toujours enveloppées de mystère.

On ne sait qui meurt ni qui vit.

— Bien n'est plus incertain que la vie, surtout dans les temps de guerre ou d'épidémie; et nul ne sait qui de ces hommes survivra: "Nos termes sont pareils par leur courte durée. Qui de nous des clartés de la voûte azurée, Doit jouir le dernier? — Est-il au moment qui vous pouvez assurer d'un second seulement? (Fable: "Le vieillard et les trois jeunes hommes")

On ne saurait faire boire un âne à soi.

— On ne peut réussir à faire changer d'avis les entités.

On ne saurait guérir de la peur.

— Il n'est pas possible à certaines natures de se défendre de la peur. — Il y a des craintes morbides, des phobies, qui constituent de véritables maladies. Mais il faut reconnaître que l'exercice et la bonne volonté peuvent corriger la timidité naturelle. D'un homme craintif la discipline et l'habitude peuvent faire un homme courageux et résolu.

On n'est jamais mieux servi que par soi-même.

— Nul ne sait mieux que nous-mêmes ce qu'il nous faut, ce qui nous plaît, le moment et le lieu où nous le désirons.

On n'est jamais trahi que par les siens.

— On ne peut être trahi que par ceux en qui l'on s'est confié, à tort ou à raison, c'est-à-dire par ses amis ou par ses proches. C'est ainsi que Jésus fut trahi par un baiser de Judas. Mais il arrive souvent que la trahison est involontaire: on peut compromettre autrui et le perdre par un zèle imprudent et de la malice même. C'est le cas de réputer alors: Mieux vaut un sage ennemi qu'un imprudent ami.

On ne va jamais plus loin que lorsqu'on ne sait pas où l'on va.

— Celui qui entreprend une affaire sans la connaître assez, s'expose à bien des surprises pénibles, et à des retards interminables. Il peut arriver aussi qu'il soit amené à faire ce que réprouvait d'abord sa conscience et à démentir ses premières résolutions.



## Les réflexions d'un ermite

Ce fut une conversation récente qui m'induisit à aller consulter certaine page de mon journal, page très ancienne, puisqu'elle date du temps où j'avais vingt-cinq ans.

A la veille de partir en voyage, j'allais faire mes adieux à mon directeur, triste de le quitter, même pour quelque temps, mais aussi, à la façon des jeunes, en envisageant avec un plaisir réel cet avenir qui me promettait du nouveau.

Depuis le nombre des années écoulées depuis lors, il me semble entendre encore la voix de cet ami à cheveu blanc lorsqu'il me dit: "J'attends de vous de grandes choses. Ces paroles durent me faire ouvrir de grands yeux et me faire dire in petto: "En voilà une idée!"

Pour un instant peut-être, j'eus un petit mouvement d'orgueil à la pensée que je pusse être capable de faire de grandes choses, mais cela ne dura que l'espace d'un éclair. Le sentiment qui dominait en moi, c'était une contrainte au plaisir de savoir que cet ami vénéré avait bonne opinion de moi.

Orgueilleux, oui, je l'ai été, et le suis encore à mes heures; mais, somme toute, le bon sens qui m'a été ménagé m'a prêté une certaine mesure de sagesse, et ne m'a pas laissé aller à ce penchant. Je ne me fais pas d'illusions, sachant mieux que personne combien je suis incapable de grandes choses. S'il existe quelques simples matières dont je ne m'acquiesce pas trop mal, il n'y en a pas une seule où j'excelle. Cela ne me dérange pas, vu que je ne suis pas ambitieux, n'aspérant aucunement à la gloire, pas même au succès. En me faisant ainsi, le bon Dieu m'a préservé de bien des déceptions et m'a permis de me contenter de peu.

Quant aux grandes choses qu'on avait pu attendre de moi, elles ne se sont jamais matérialisées; et je peux vous assurer en toute sincérité que cela ne me déçoit pas du tout. D'ailleurs, je n'ai jamais eu de notion bien précise de ce qu'étaient devenues. Question de goût et d'opinion prêtant à des variations nombreuses. Inutile donc de se casser la tête à l'idée puisque les idées des humains sur un sujet donné sont de toutes les couleurs.

Je lisais justement hier un ouvrage où on mentionnait Sœur Thérèse de l'Enfant Jésus sur son lit de mort. Elle entendait alors les paroles prophétiques par une de ses compagnes parlant à une autre: "Ma Sœur Thérèse va bientôt mourir; et je me demande vraiment ce que notre Mère en pourra dire après sa mort. Elle sera bien embarrassée, car cette petite Sœur, tout aimable qu'elle est, n'a pour sûr rien fait qui vaille la peine d'être racontée". Cela vous fait sourire? Je n'en doute pas, mais combien d'entre nous auraient été de la même opinion?... Preuve certaine de la faillibilité des jugements humains et de l'aveuglement qui est souvent le nôtre devant les choses qui sont là sous nos yeux!

Le monde est enclin à faire peu de cas des petites choses, de ces riens dont la plupart des existences sont tissées. Sainte Thérèse, pendant sa courte vie, n'a semblé faire que de petites choses, mais avec quelle fidélité et quelle perfection! Aussi sa gloire doit-elle être grande au Ciel, à en juger du moins par les miracles qu'elle a obtenus.

Naturellement on aurait tort de croire que tous les faiseurs de petites choses s'accumulent des trésors d'espérance, cela dépend de l'intention et de l'excitation. Mais il est encourageant de réaliser que ces riens peuvent obtenir notre salut, puisque les occasions de faire des actions d'éclat sont extrêmement rares.

Je me suis demandé à maintes reprises si mon travail n'est qu'un devoir certes s'attendre à rien d'ordinaire de ma part — n'avait pas voulu dire qu'il espérait me voir faire beaucoup de bien. S'il en est ainsi, il n'aurait pas été totalement déçu, car, si j'ai fait beaucoup de mal pendant ma vie, j'ai aussi, par la grâce de Dieu, réussi à faire un peu de bien.

Faire du bien! Cela me rappelle les paroles d'un jeune ami qui me citait les pronostics de certaines personnes à son sujet: "Vous allez faire beaucoup de bien, beaucoup de bien, vous ferez de grandes choses." Il se plaignait si sérieusement que c'était tout, au futur, comme si ses occupations présentes ne valaient rien ou pas grand-chose. Je l'écouai en souriant, comprenant parfaitement son point de vue et je lui dis, qu'à mon avis, c'était une façon peu précise de s'exprimer, et qu'elle signifiait en somme: "Vous avez fait du bien, vous en faites maintenant, vous en ferez encore plus." Le futur seul est employé, laissant le passé et le présent sous-entendus.

Faire du bien! Qu'y a-t-il de plus noble que de suivre l'exemple de Celui dont il fut dit: "Pertransivit benedicens"? J'ai le privilège d'être comblé de ces âmes vouées au service, âmes humbles et charitables, qui n'aspirent pas à faire de grandes choses, mais qui accomplissent beaucoup, sans éclat et sans tapage, presque en se cachant.

Il me semble que, chez les vieux comme moi, une vie intérieure plus vive compense pour la vie physique qui baisse. Toujours est-il que je peux maintenant voir plus clairement la beauté des âmes dévouées à faire du bien, immolées sur l'autel du renouveau et du sacrifice.

"Une gloire infinie est au plus humble rôle", nous déclare le poète. Grâce à Dieu, cela peut être vrai du petit et du plus faible d'entre nous, pourvu qu'il s'acquiesce de ce rôle qui lui est donné, avec toute la diligence et la fidélité possibles.

Pierre Nicole.

**Les pertes des forces armées de notre pays**

Ottawa. — Les pertes subies par les forces armées du Canada, depuis le début de la présente guerre, sont d'environ 14,000 tués, disparus, blessés ou prisonniers de guerre, annonce-t-on au département de la défense nationale. Les pertes de l'armée sont de 6,610 hommes environ; celles de la marine d'environ 1,000 et celles de l'aviation de 1,130 hommes. Les chiffres concernant l'aviation comprennent 15 interceptés.

Cet équipage d'un "Canso", affecté à une escadrille du C.A.R.C. sur la côte de l'Atlantique, déversa récemment ses grenades sous-marines sur un sous-marin nazi au large de la côte. Les avions eurent le temps de voir trois matelots se précipiter dans le kiosque du sous-marin, puis celui-ci disparut sous les flots. Dans le nez de l'avion, on voit le sergent Arthur Skee, de Parkhill (Ont.), et l'aviateur-chef Richard Allgood, de Toronto. Debout, de gauche à droite, le sous-officier brevété Clifford Hazlett, de Chilliwhack, et le sous-officier breveté Edward Snider, de Preston (Ont.). Le lieutenant de section J. W. Langmuir, de Toronto; et le sergent de section Mel Paul, de Fairview (Alta.). (Photo C.A.R.C.)

## Autant que possible

Une dépêche de Londres rapporte une déclaration faite à la Chambre des Lords par le vicomte Cranborne, secrétaire des affaires coloniales, portant que l'intention des autorités britanniques est d'encourager l'émigration vers les Dominions de ceux, par exemple, les anciens soldats, qui désirent aller tenter fortune dans les autres parties du Commonwealth. Le noble lord a pris soin d'ajouter qu'il faudrait s'attendre d'abord à ce que les Dominions établissent une politique unanime, sans que ce mouvement migratoire ne fût pas beaucoup de progrès.

En effet, comme nous avons déjà vu l'occasion de l'écrire, l'intérêt des émigrés éventuels autour de l'intérêt du pays où ils se dirigent, exige impérieusement que l'on étudie avec le plus grand soin un tel projet. Le Canada, pour sa part, a raison de penser que les circonstances d'après-guerre ne permettraient pas d'accompagner les émigrés au moins d'appliquer un plan d'émigration du genre de celui dont le vicomte Cranborne paraît vouloir se constituer le parrain. En tout ce possible, voilà la règle à laquelle on devrait adhérer strictement.

Personne ne sait dans quelle situation se trouvera l'économie mondiale après la guerre et si, surtout, il sera possible d'assurer un emploi aux gens qui nous arriveront. Que les nouveaux venus prennent la place des Canadiens, ce sera un mécontentement général. Que les émigrés ne trouvent pas le

moyen de gagner leur subsistance, ce seront des plaintes non moins vives. D'où il est facile de distinguer que, pour avoir chance de succès, la politique du vicomte Cranborne devra attendre que la période de rajustement soit passée.

Toute autre ligne de conduite exposerait à de graves ennuis, peut-être à des désastres, à une époque où le Canada aura besoin de paix et de tranquillité. En tant que possible, oui, certes, mais seulement après avoir étudié de très près tous les aspects du problème.

## "La part de la terre"

Tel qu'annoncé la semaine dernière, nous terminerons l'analyse de la conférence donnée au poste CHLN par R. Roy Ellyson, fondateur et réalisateur de l'Institut de l'entreprise agricole qui a nom "La part de la terre".

Realisations faites par les agronomes

Aujourd'hui, les agronomes ne renouent plus les préjugés et les ruffades d'autrefois, ils jouissent de la confiance et de la considération générales. À l'école d'agriculture, la direction d'organisations agricoles de jeunes ou d'adultes ou à la tête d'un district ou division agronomique, l'agronome travaille à promouvoir les véritables intérêts de l'agriculture. L'essor donné à l'exploitation rationnelle et à la spécialisation sont à son honneur.

Ce que vous venez de lire se passe dans le district agricole des Trois-Rivières-Nicolet. Nous pourrions faire un rapprochement assez consensuel et bien approprié avec les conditions économiques, sociales dans notre province.

Pour ce qui est du rôle de l'agronome, ici comme dans le Québec, il est le même avec cette petite différence peut-être, que l'agronome n'a pas à lutter autour la routine pour engager nos fermiers à faire une culture plus payante, plus appropriée et de plus de rapport.

De même pour former ou organiser des clubs, des cercles, il semble plus facile dans un pays nouveau de recourir à ces moyens modernes et de tout repos que sont les caisses populaires, crédit-unions, coopératives, etc. tant par le besoin plus urgent que par l'esprit de nouveauté et de curiosité qui anime les jeunes colonies.

À l'instar des conférences comme "La part de la terre", la radio, nous avons ici la radio plusieurs fois par jour des programmes très pratiques et très élaborés sur les problèmes de l'agriculture dans notre province. Ainsi, nous pouvons lire sur l'agenda des journaux locaux United Farm Women — Grain Growers — Freedom from want — Sons of pioneers — Farm Forum-Grain news — Closing markets — Farm home, forum — Wheat Pool et surtout les causeries quotidiennes des professeurs de l'Université, qui ressemblent aux "Boîtes de Questions-Questionnaires ou Questions-Boxes", etc. etc.

Sous ce rapport, notre population agricole est certainement bien servie. Elle n'a rien à envier aux autres provinces, sinon que ces programmes se donneraient dans des langues autres que la nôtre.

Cependant, pour remédier à cette lacune, nos districts de langue française possèdent chacun leur agronome bilingue, ainsi pour Edmonton, MM. J.-M. Fontaine et Paul Gibeau — pour la Rivière-la-Paix, M. Euclide Hébert, M. E. Godel, pour le district d'Albany, lesquels sont chargés de surveiller les champs, faire des conférences, donner les instructions, conseils etc. sur les meilleures méthodes de culture, élevage, etc. organiser des clubs de bétail, de blé et autres céréales de concert avec le représentant du Wheat Pool, M. Louis Normandeau, jardins scolaires, etc.

Ici, comme ailleurs et peut-être encore davantage, leurs services sont indispensables à la solution des nombreux problèmes qui se suivent, mais qui ne se ressemblent pas, qui évoluent chaque année et qui doivent recevoir une solution adéquate et en rapport avec les circonstances locales, générales, mondiales.

C'est notre souhait que bientôt par l'entremise de nos clubs, des conférences, des cercles d'étude et autres organisations agricoles, nos jeunes puissent concourir avec les autres de leur âge, mais pas de race, ni de croyance, les derniers arrivés au pays sans aucune connaissance pratique même théorique de la culture et ce sont ceux-là, les Herman Trelle, les Smith, les Palomski etc. qui ont réussi à faire d'un rien, d'années les prix de championnat universel pour le blé, l'avoine, autres céréales et produits de la ferme; mais ils ont suivi des cours d'agriculture, ont pris en considération la qualité du sol, la variété des semences, le climat local, etc. C'est une dure leçon pour les pionniers qui sont, les uns trop vieux, les autres, trop jeunes encore, mais il est temps, semble-t-il, de prendre notre part au soleil de l'Alberta, de concourir sur un même pied avec les nations qui nous environnent, et de décrocher bientôt quelques diplômes de sciences agricoles, quelques prix de championnat mondial, et cela se fera si nos jeunes suivent assidûment les cours de cercles d'études, les conférences agricoles, font partie des clubs et enfin et finalement participent aux cours, des écoles d'Agriculture ou de l'Université.

J.-A. Normandeau, ptre.

## Opinion du lecteur!

Je loue le mouvement lancé par un groupe de canadiens français pour conserver nos terres. Il ne faudrait pas que ces emplacements se refroidissent. L'occasion est toute trouvée il me semble pour en faire une vraie campagne, notre fête nationale, la St-Jean-Baptiste est toute prochaine.

Cette journée ne passe jamais inaperçue dans nos contrées françaises si ce n'est à l'occasion de la fête nationale. Il faudrait avoir un numéro spécial au programme de ce jour pour faire voir aux braves habitants une fois de plus, la richesse de leur héritage. Une terre bien cultivée, des bâtiments bien entretenus, donnent au propriétaire de ce bien une sécurité que l'on ne trouve pas ailleurs surtout par ce temps incertain de guerre mondiale.

Le salut matinal nous vient tous les jours de la terre, c'est elle qui produit le pain que nous mangeons, la viande qui soutient nos forces et que d'autres conforts matériels elle nous procure. C'est une richesse, c'est un trésor. Il nous faut le conserver à tout prix.

Cette fin, effrayante pour tous les moyens honnêtes de convaincre le cultivateur, qu'il a un riche patrimoine à améliorer et à conserver. Nous commençons, nous cultivateurs, à l'apprécier, il faut que les chefs nous aident.

Ensemble donc et faisons de notre pagane dans nos milieux en faveur de nos terres.

"Je suis du nombre".

**Les cultivateurs atteindront leurs objectifs en 1943**

Les rapports présentés par les cultivateurs le 30 avril 1943 sur les emplacements qu'ils se proposent de faire montrer éloquentement qu'ils feront tous leurs efforts pour réaliser les objectifs tracés par la conférence agricole fédérale-provinciale tenue en décembre 1942. L'étendue emmenagée en blé sur l'ensemble du Canada sera réduite de 21 pour cent par comparaison à celle de 1942. Le total des cultures de 1943 sera de 1,087,100 acres. La réduction sera considérable dans les trois Provinces des Prairies, tandis que les emplacements de petites céréales et de grains de lin augmentent en proportion.

Les études que l'on se propose de mettre en jaquette en 1943 dans les provinces des Prairies seront à peu près les mêmes que précédemment, savoir 20,687,000 acres contre 19,979,000 acres en 1942.

On estime que l'orge occupera 8,087,100 acres, en augmentation de 16 pour cent sur 1942; ce sera aussi la plus grande étendue jamais cultivée en cette récolte au Canada. Les emplacements d'avoine dépasseront aussi le large cours de 1942. Les plantations de grains de lin couvriront 2,516,300 acres, dépassant de 69 pour cent ou de 1,024,100 acres ceux de 1942. L'étendue en seigle d'automne et de printemps a été grandement

réduite, tandis que celle ensemencée en grains mélangés est augmentée. Les changements sont plus prononcés dans les provinces des Prairies qu'ailleurs, mais les chiffres indiquent que les cultivateurs s'efforcent d'augmenter leur production de grains alimentaires dans presque tous les districts canadiens.

**Prix de la ficelle d'engrègement**

Les cultivateurs ne devraient pas payer plus cher pour la ficelle d'engrègement en 1943 qu'ils n'ont fait en 1941. C'est du moins ce que disent les ingénieurs du Ministère fédéral de l'Agriculture, après avoir étudié la nouvelle liste des prix pour la ficelle d'engrègement en longueurs variant de 650 à 500 pieds. Les prix de détail pour les longueurs de 650, 600 et 550 pieds ne doivent pas être plus élevés que les prix établis par chaque commerçant en 1941. Pour la nouvelle longueur de 600 pieds, les prix de détail restent à peu près relativement les mêmes que pour les autres longueurs.

**"TON PAIN SURPASSE TOUT!"**

"MA LEVURE SURPASSE TOUT!"

**PAINS LEVURE ROYAL**

ASSURE UNE CUISSON FACILE — DONNE UN PAIN SAVOUREUX, LÉGER, EXQUIS ET À MIE FINE

L'ENVELOPPE HERMÉTIQUE EN PROTÈGE L'ACTIVITÉ — TOUJOURS FIABLE!

**CARTES D'AFFAIRES**

"VOTRE SATISFACTION EST NOTRE SUCCÈS"

**MORIN & FRÈRES**

Entrepreneurs en construction

Téléphone 26405

10127-113e rue Edmonton

**NICHOLS BROTHERS**

Machinistes

Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à aie

10103-95e rue Tél. 21881

**Edmonton Rubber Stamp CO. LTD.**

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux

Tél. 26927

10037-101A Edmonton

**The Phillips Typewriter CO. LIMITED**

Dactylographes Royal, standard, portables. Réparations et fournitures pour toutes marques.

10115-100e rue Edmonton

**MacCosham Storage and Distributing Co. Ltd.**

Emmagasinement et transport Camions spéciaux pour meubles.

Tél. 26361 Edmonton

**Los dactylos portatifs se vendent encore à prix modérés.**

**REMINGTON RAND LIMITED**

10520, Ave Jasper, Edmonton

**A LOUER**

## Opinion du lecteur!

Je loue le mouvement lancé par un groupe de canadiens français pour conserver nos terres. Il ne faudrait pas que ces emplacements se refroidissent. L'occasion est toute trouvée il me semble pour en faire une vraie campagne, notre fête nationale, la St-Jean-Baptiste est toute prochaine.

Cette journée ne passe jamais inaperçue dans nos contrées françaises si ce n'est à l'occasion de la fête nationale. Il faudrait avoir un numéro spécial au programme de ce jour pour faire voir aux braves habitants une fois de plus, la richesse de leur héritage. Une terre bien cultivée, des bâtiments bien entretenus, donnent au propriétaire de ce bien une sécurité que l'on ne trouve pas ailleurs surtout par ce temps incertain de guerre mondiale.

Le salut matinal nous vient tous les jours de la terre, c'est elle qui produit le pain que nous mangeons, la viande qui soutient nos forces et que d'autres conforts matériels elle nous procure. C'est une richesse, c'est un trésor. Il nous faut le conserver à tout prix.

Cette fin, effrayante pour tous les moyens honnêtes de convaincre le cultivateur, qu'il a un riche patrimoine à améliorer et à conserver. Nous commençons, nous cultivateurs, à l'apprécier, il faut que les chefs nous aident.

Ensemble donc et faisons de notre pagane dans nos milieux en faveur de nos terres.

"Je suis du nombre".

**Les cultivateurs atteindront leurs objectifs en 1943**

Les rapports présentés par les cultivateurs le 30 avril 1943 sur les emplacements qu'ils se proposent de faire montrer éloquentement qu'ils feront tous leurs efforts pour réaliser les objectifs tracés par la conférence agricole fédérale-provinciale tenue en décembre 1942. L'étendue emmenagée en blé sur l'ensemble du Canada sera réduite de 21 pour cent par comparaison à celle de 1942. Le total des cultures de 1943 sera de 1,087,100 acres. La réduction sera considérable dans les trois Provinces des Prairies, tandis que les emplacements de petites céréales et de grains de lin augmentent en proportion.

Les études que l'on se propose de mettre en jaquette en 1943 dans les provinces des Prairies seront à peu près les mêmes que précédemment, savoir 20,687,000 acres contre 19,979,000 acres en 1942.

On estime que l'orge occupera 8,087,100 acres, en augmentation de 16 pour cent sur 1942; ce sera aussi la plus grande étendue jamais cultivée en cette récolte au Canada. Les emplacements d'avoine dépasseront aussi le large cours de 1942. Les plantations de grains de lin couvriront 2,516,300 acres, dépassant de 69 pour cent ou de 1,024,100 acres ceux de 1942. L'étendue en seigle d'automne et de printemps a été grandement

réduite, tandis que celle ensemencée en grains mélangés est augmentée. Les changements sont plus prononcés dans les provinces des Prairies qu'ailleurs, mais les chiffres indiquent que les cultivateurs s'efforcent d'augmenter leur production de grains alimentaires dans presque tous les districts canadiens.

**Prix de la ficelle d'engrègement**

Les cultivateurs ne devraient pas payer plus cher pour la ficelle d'engrègement en 1943 qu'ils n'ont fait en 1941. C'est du moins ce que disent les ingénieurs du Ministère fédéral de l'Agriculture, après avoir étudié la nouvelle liste des prix pour la ficelle d'engrègement en longueurs variant de 650 à 500 pieds. Les prix de détail pour les longueurs de 650, 600 et 550 pieds ne doivent pas être plus élevés que les prix établis par chaque commerçant en 1941. Pour la nouvelle longueur de 600 pieds, les prix de détail restent à peu près relativement les mêmes que pour les autres longueurs.

**"TON PAIN SURPASSE TOUT!"**

"MA LEVURE SURPASSE TOUT!"

**PAINS LEVURE ROYAL**

ASSURE UNE CUISSON FACILE — DONNE UN PAIN SAVOUREUX, LÉGER, EXQUIS ET À MIE FINE

L'ENVELOPPE HERMÉTIQUE EN PROTÈGE L'ACTIVITÉ — TOUJOURS FIABLE!

**CARTES D'AFFAIRES**

"VOTRE SATISFACTION EST NOTRE SUCCÈS"

**MORIN & FRÈRES**

Entrepreneurs en construction

Téléphone 26405

10127-113e rue Edmonton

**NICHOLS BROTHERS**

Machinistes

Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à aie

10103-95e rue Tél. 21881

**Edmonton Rubber Stamp CO. LTD.**

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux

Tél. 26927

10037-101A Edmonton

**The Phillips Typewriter CO. LIMITED**

Dactylographes Royal, standard, portables. Réparations et fournitures pour toutes marques.

10115-100e rue Edmonton

**MacCosham Storage and Distributing Co. Ltd.**

Emmagasinement et transport Camions spéciaux pour meubles.

Tél. 26361 Edmonton

**Los dactylos portatifs se vendent encore à prix modérés.**

**REMINGTON RAND LIMITED**

10520, Ave Jasper, Edmonton

**A LOUER**

## Opinion du lecteur!

Je loue le mouvement lancé par un groupe de canadiens français pour conserver nos terres. Il ne faudrait pas que ces emplacements se refroidissent. L'occasion est toute trouvée il me semble pour en faire une vraie campagne, notre fête nationale, la St-Jean-Baptiste est toute prochaine.

Cette journée ne passe jamais inaperçue dans nos contrées françaises si ce n'est à l'occasion de la fête nationale. Il faudrait avoir un numéro spécial au programme de ce jour pour faire voir aux braves habitants une fois de plus, la richesse de leur héritage. Une terre bien cultivée, des bâtiments bien entretenus, donnent au propriétaire de ce bien une sécurité que l'on ne trouve pas ailleurs surtout par ce temps incertain de guerre mondiale.

Le salut matinal nous vient tous les jours de la terre, c'est elle qui produit le pain que nous mangeons, la viande qui soutient nos forces et que d'autres conforts matériels elle nous procure. C'est une richesse, c'est un trésor. Il nous faut le conserver à tout prix.

Cette fin, effrayante pour tous les moyens honnêtes de convaincre le cultivateur, qu'il a un riche patrimoine à améliorer et à conserver. Nous commençons, nous cultivateurs, à l'apprécier, il faut que les chefs nous aident.

Ensemble donc et faisons de notre pagane dans nos milieux en faveur de nos terres.

"Je suis du nombre".

**Les cultivateurs atteindront leurs objectifs en 1943**

Les rapports présentés par les cultivateurs le 30 avril 1943 sur les emplacements qu'ils se proposent de faire montrer éloquentement qu'ils feront tous leurs efforts pour réaliser les objectifs tracés par la conférence agricole fédérale-provinciale tenue en décembre 1942. L'étendue emmenagée en blé sur l'ensemble du Canada sera réduite de 21 pour cent par comparaison à celle de 1942. Le total des cultures de 1943 sera de 1,087,100 acres. La réduction sera considérable dans les trois Provinces des Prairies, tandis que les emplacements de petites céréales et de grains de lin augmentent en proportion.

Les études que l'on se propose de mettre en jaquette en 1943 dans les provinces des Prairies seront à peu près les mêmes que précédemment, savoir 20,687,000 acres contre 19,979,000 acres en 1942.

On estime que l'orge occupera 8,087,100 acres, en augmentation de 16 pour cent sur 1942; ce sera aussi la plus grande étendue jamais cultivée en cette récolte au Canada. Les emplacements d'avoine dépasseront aussi le large cours de 1942. Les plantations de grains de lin couvriront 2,516,300 acres, dépassant de 69 pour cent ou de 1,024,100 acres ceux de 1942. L'étendue en seigle d'automne et de printemps a été grandement

réduite, tandis que celle ensemencée en grains mélangés est augmentée. Les changements sont plus prononcés dans les provinces des Prairies qu'ailleurs, mais les chiffres indiquent que les cultivateurs s'efforcent d'augmenter leur production de grains alimentaires dans presque tous les districts canadiens.

**Prix de la ficelle d'engrègement**

Les cultivateurs ne devraient pas payer plus cher pour la ficelle d'engrègement en 1943 qu'ils n'ont fait en 1941. C'est du moins ce que disent les ingénieurs du Ministère fédéral de l'Agriculture, après avoir étudié la nouvelle liste des prix pour la ficelle d'engrègement en longueurs variant de 650 à 500 pieds. Les prix de détail pour les longueurs de 650, 600 et 550 pieds ne doivent pas être plus élevés que les prix établis par chaque commerçant en 1941. Pour la nouvelle longueur de 600 pieds, les prix de détail restent à peu près relativement les mêmes que pour les autres longueurs.

**"TON PAIN SURPASSE TOUT!"**

"MA LEVURE SURPASSE TOUT!"

**PAINS LEVURE ROYAL**

ASSURE UNE CUISSON FACILE — DONNE UN PAIN SAVOUREUX, LÉGER, EXQUIS ET À MIE FINE

L'ENVELOPPE HERMÉTIQUE EN PROTÈGE L'ACTIVITÉ — TOUJOURS FIABLE!

**CARTES D'AFFAIRES**

"VOTRE SATISFACTION EST NOTRE SUCCÈS"

**MORIN & FRÈRES**

Entrepreneurs en construction

Téléphone 26405

10127-113e rue Edmonton

**NICHOLS BROTHERS**

Machinistes

Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à aie

10103-95e rue Tél. 21881

**Edmonton Rubber Stamp CO. LTD.**

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux

Tél. 26927

10037-101A Edmonton

**The Phillips Typewriter CO. LIMITED**

Dactylographes Royal, standard, portables. Réparations et fournitures pour toutes marques.

10115-100e rue Edmonton

**MacCosham Storage and Distributing Co. Ltd.**

Emmagasinement et transport Camions spéciaux pour meubles.

Tél. 26361 Edmonton

**Los dactylos portatifs se vendent encore à prix modérés.**

**REMINGTON RAND LIMITED**

10520, Ave Jasper, Edmonton

**A LOUER**

## Revue de la semaine

### Le jeudi 3 juin

Q. G. Afrique Nord. — La force navale alliée a coulé deux bateaux ennemis. Cette attaque est l'un des plus du cap Spartivento.

Australie. — Les raids se continuent en Nouvelle Guinée.

Les Alliés déchargent 24 tonnes de bombes sur Wewah, annonce un communiqué.

Berne. — Les Nazis dans Marseille s'attendent à une invasion prochaine. Ils se préparent en conséquence.

Moscou. — En 24 heures les avions russes ont abattu 191 avions nazis.

Dans une attaque de surprise les Russes coulent trois villes en tuant 2,000 Allemands.

Londres. — Les attaques répétées des avions allemands sur Flessburg, Kiel et Bordeaux ont contribué beaucoup à faire du mois de mai l'un des mois les plus fructueux pour les Nations unies.

### Le vendredi 4 juin

Argentine. — La révolution éclate quand des troupes rebelles viennent aux prises avec l'armée de répression du gouvernement.

On rapporte que 8,000 insurgés avancent vers Buenos Aires.

Méditerranée. — La marine royale bombarde Pantelleria par la quatrième fois dans une semaine.

La R.A.F. bombarde Naples.

Les Balkans. — Des patriotes grecs et yougoslaves aux prises avec les troupes de Mussolini.

Russie. — Les Russes continuent à tenir bon malgré les contre-attaques nazies.

France. — Giraud demeure au commandement en chef.

Washington. — Un sous-marin ennemi est coulé dans le sud de l'Atlantique.

Londres. — Quelques personnes sont tuées quand des bombardiers nazis s'attaquent à une ville dans la côte sud-est de l'Angleterre.

### Le samedi 5 juin

Chungking. — L'armée de Chine a repris une base japonaise importante à Kungang au centre de la Chine.

Le communiqué ajoute que les forces chinoises ont aussi repoussé les offensives extérieures de Ichong, base japonaise sur le Yangtze.

Washington. — On annonce à Washington que Chungking, la capitale provinciale de Chine est maintenant hors de danger, vu le succès des troupes à repousser les Nippons.

Londres. — Une alarme annonce des bombardiers ennemis, aucun dommage n'est causé et très peu de pertes de vie, ceci se passait dans l'est de l'Angleterre.

Argentine. — Après une révolution qui dura une journée l'armée et la marine sont aux mains des insurgés. On s'attend à un retour d'hostilités.

Londres. — Les rumeurs veulent que le premier ministre W. Churchill est prêt à lancer l'attaque, les Alliés se tiennent prêts, Anthony Eden est appelé en consultation.

New-York. — Le capitaine Q. Roosevelt, âgé de 23 ans, petit fils du Président a été blessé dans la bataille de Tunisie.

### Le lundi 7 juin

Méditerranée. — Les Alliés continuent à bombarder Pantelleria. La flotte italienne à La Spezia, base navale, est rudement secouée et aux moins un vaisseau probablement trois sont endommagés.

Invasion. — Le "Daily Express" de Londres annonce que W. Churchill a complété ses plans pour la campagne d'été.

On rapporte de Stockholm que Rome et Berlin s'attendent à une invasion par l'Espagne.

Europe. — Les bombardiers de la R.A.F. demeurent inactifs ce qui fait croire qu'ils seraient en Afrique.

Russie. — La perte d'avions des Nazis en cinq semaines se chiffre à 2,821 avions. Des avions russes attaquent les champs d'aviation sur le front de Donetsk.

Chungking. — Les forces chinoises aident d'aviateurs américains ont tué ou blessé 13,000 Japonais et ont repris des postes importants à Iu et dans d'autres secteurs.

Chine. — Les Chinois avancent dans leur défensive en Yangtze. De puis-

## Ils parlent bien le français

Presque à chaque semaine, depuis quelque temps, nous arrivons la nouvelle que de hauts fonctionnaires des États-Unis ou d'Amérique ont parlé français dans leurs discours au Parlement, à la radio ou à d'importants rassemblements destinés à promouvoir les Emprunts de Guerre.

Le président et Mme Roosevelt se sont adressés en français aux citoyens de Montréal et de Québec; notre ex-ambassadeur au Japon, M. Joseph-C. Grew, prononçait récemment dans la métropole canadienne une allocution d'un quart d'heure, dont nous avons reproduit le texte; le premier ministre Winston Churchill, le ministre des affaires étrangères Anthony Eden, le comte d'Arlon et la princesse Alice s'adressèrent aussi aux Canadiens français dans la langue des aïeux.

Récemment encore, Wendell Wilkie, le maître LaGuardia de New-York, l'ambassadeur William-C. Bullitt, Edward Johnson de l'Opéra Métropolitain de New-York se sont exprimés en excellent français, dans leurs causeries à la population de Montréal et du Québec.

Les Canadiens français et les Franco-Américains s'en réjouissent. Cela prouve plusieurs grandes vérités et donne aux snobes et aux ignorants d'importantes leçons, à savoir:

1.— Que les gens vraiment instruits savent bien le français et qu'ils ne l'empêchent pas de maîtriser leur propre

langue.

2.— Qu'il est bien utile et honorable de parler et de comprendre le français.

3.— Que la part du français est aussi large que jamais dans la vie internationale de l'Amérique.

4.— Que nous devons être fiers et heureux de savoir deux langues, puisque notre connaissance du français permet aux membres de nos forces armées de servir d'interprètes, en Afrique du Nord durant cette seconde guerre mondiale comme durant la première.

Il y a quelque temps, nous avions le plaisir de causer longuement en français avec l'ambassadeur de Grèce aux États-Unis, le consul grec en Nouvelle-Angleterre, le ministre d'Information du gouvernement grec en exil. Ce dernier daigna même rédiger en français, de sa propre main, sur du papier d'un hôtel de Manchester, un vibrant communiqué à notre journal, affirmant son espoir en la résurrection prochaine de la Grèce.

Nous sommes d'autant plus heureux de répéter ces faits qu'un trop grand nombre de nos parvenus, des adversaires de nos institutions, des jaloux de tout calibre s'ingénient à dénigrer nos œuvres que les autorités exercent à bon droit, parce qu'elles savent reconnaître la puissance de nos instruments de survie ethnique au soleil des libertés américaines.

Josaphat Benoit.

## La Route Canada-Alaska

(suite et fin)

Maintenant que des deux tronçons de route — l'un partant de Fairbanks, l'autre d'Edmonton — se sont rejointes, maintenant qu'il ne faut plus franchir toute cette distance sans danger, on peut enfin connaître des détails intéressants sur la façon dont le travail fut accompli. Au moment de la construction, lorsque le tracé définitif fut établi, les équipes d'hommes travaillaient de l'avant, pour les travaux de déblayage. Ces hommes apportaient avec eux des vivres pour une semaine, couchaient dans la forêt, sur la dure, et mangeaient sur le pouce, à la fortune du pot. Il est arrivé souvent que les travailleurs se trouvaient complètement isolés pendant un certain temps. Il leur fallait alors vivre de chasse et de pêche.

Et maintenant que le gros du travail est accompli par l'armée, la Public Roads Administration des États-Unis complète la besogne. Sept milles civils sont à l'œuvre, grattant la route, adoucissant les courbes, amincissant les montagnes. On songe à l'après-guerre, lorsque n'existeront plus les puissances de l'Axe, lorsque les touristes pourront voir un pays tout neuf, grandiose, et se rendre, par le détroit de Behring, jusqu'à Moscou, et entreront en Europe par la porte d'arrière.

Les Japonais, les premiers peut-être de l'ennemi, ont compris l'importance de ces travaux. Ils veulent s'approcher d'eux les armes qui serviront à les détruire. Ils ont compris l'importance stratégique de l'Alaska, et n'ont été à la vigilance du gouvernement de Washington, à l'heure actuelle, les occupants de l'Alaska, les Alouétiens, et peut-être le territoire même de l'Alaska, à deux pas de chez nous. Et le matériel de guerre qui maintenant roule sur la route d'Alaska, les Japonais savent que les Russes et les Chinois s'en sont bon usage. Tokio, par la radio, les journaux et autres moyens de propagande cherche à cacher son dépit en accusant les États-Unis d'avoir envahi le Canada. Cette route est un danger immédiat pour la sécurité de tout l'Empire du Soleil Levant. Le Japon se sent progressivement encerclé, et l'état, au fur et à mesure que la

sants convois d'avions leur viennent en aide.

Londres. — Un communiqué de Russie annonce que les Allemands font pression sur l'Italie pour obtenir immédiatement sa flotte pour la Méditerranée.

### Le mardi 8 juin

Montréal. — Le service d'information norvégien annonce que trois ans d'occupation de leur pays il y a presque 12,000 patriotes dans des camps de concentration.

Australie. — Des bombardiers alliés ont bombardé des bases en Nouvelle-Guinée entre autres Madang et Lae.

Londres. — Des communiqués de Berlin et Rome annoncent que les premières tentatives de débarquement alliées sur les îles italiennes ont été repoussées.

Chungking. — Les forces chinoises aident d'aviateurs américains ont tué ou blessé 13,000 Japonais et ont repris des postes importants à Iu et dans d'autres secteurs.

## Récolte de miel en 1942

La troisième évaluation de la récolte de miel en 1942 est de 24,086,100 livres. C'est là près de 31% millions de livres de moins que l'évaluation révisée de 1941, qui était de 27,487,700 livres. Le nombre d'apiculteurs et de ruches en 1942 dépassait tous les précédents, mais les rendements en général ont été faibles et la récolte totale inférieure à la moyenne.

Le rendement moyen pour le Canada n'a été que de 56 livres par ruche. Il y a eu des diminutions dans les trois principales provinces de production, 36 p. c. dans l'Ontario, 37 p. c. en Manitoba, et 20 p. c. en Alberta. Ces diminutions n'ont été que partiellement compensées par des récoltes plus abondantes dans les autres provinces.

Toutefois, malgré cette production moins abondante, la récolte de miel et de cire en 1942 est évaluée à \$3,505,000, soit \$190,200 de plus que la récolte de 1941. La récolte a été presque tout entière, et le revenu moyen pour les producteurs a été près de 14c par livre; c'est là presque 25% de plus la livre que le prix moyen payé pour la récolte de 1941. On prévoit un nouveau développement de l'apiculture au cours de la saison de 1943.

## Colonisation pour mes enfants

Ces jours derniers nous rencontrons à nos bureaux un cultivateur fort intéressant dans la personne de monsieur Charles Racine, de Ste-Anne des Plaines. M. Racine veut proposer de nos hommes armés pour préparer l'avenir de ses enfants. Fournir à l'aise, il a une terre évaluée à quelque \$10,000. Ceci sans compter son roulant et son cheptel qui, à l'heure qu'il est, représentent bien un autre \$10,000. Il n'est donc pas dans le chemin. S'il existe un bureau spécialement chargé de prendre toutes les initiatives opportunes pour la protection et le bien-être des membres de nos forces armées retenus dans les camps d'Europe ou d'Extrême-Orient; la do-

Maïs M. Racine qui n'a que 43 ans, se rend compte des obligations qu'il a envers ses enfants. Il a trois garçons âgés respectivement de 16, 15 et 14 ans, deux filles de 14 et 9 ans et il veut les garder tous à la terre. Dans Ste-Anne des Plaines, les possibilités d'habilement sont rares. De temps à autre, il peut bien se présenter une occasion d'acheter une terre mais il faut payer le gros prix. À ce compte là il est douteux qu'il puisse en trouver une pour chacun de ses enfants. Alors il a décidé de vendre son bien et d'aller repartir ailleurs. Il s'en va ces jours prochains visiter l'Abitibi avec sa femme dans le but d'acheter quelques lots voisins. Et c'est ce qui l'amena à nos bureaux.

Son projet est bien arrêté et surtout bien sensé. Comme la plupart des cultivateurs, M. Racine est un homme de gros bon sens. Il a pensé l'argent à son affaire. Il prendra le temps qu'il faut pour se choisir un nouveau domaine. Il s'en va pour établir ses enfants. Il partira avec plusieurs milliers de dollars sans compter 15 bêtes à cornes, 5 chevaux, 30 cochons, des volailles, des moutons, un tracteur et tous les instruments aratoires nécessaires. Il se fera certainement un bel établissement dans l'Abitibi et surtout, il réussira sans difficulté à élever tous ses enfants. Alors il a décidé de vendre son bien et d'aller repartir ailleurs. Il s'en va ces jours prochains visiter l'Abitibi avec sa femme dans le but d'acheter quelques lots voisins. Et c'est ce qui l'amena à nos bureaux.

Par les temps qui courent, ils sont nombreux les cultivateurs dans la province de Québec qui pourraient en faire autant. On le sait, le problème de l'établissement des fils cause partout beaucoup d'angoisse.

Si tous les pères chargés de grosses familles avaient la sagesse de profiter des temps que nous traversons, alors qu'ils peuvent vendre leur terre à bon compte, pour aller s'établir ailleurs avec leurs enfants, ils rendraient un service inappréciable à la collectivité, à tous les points de vue.

Surintendant de la colonisation canadienne-française aux Chemins de fer nationaux du Canada.

## Accord parfait entre Roosevelt et Staline

Washington. — M. Joseph E. Davies est arrivé à Washington, en avion, et s'est rendu immédiatement à la Maison Blanche. Il a remis au président Roosevelt une réponse de M. Staline à la lettre confidentielle de M. Roosevelt qu'il était allé porter au premier ministre de Russie. Il est resté deux heures en conférence avec M. Roosevelt.

À sa conférence de presse, le président a dit que l'entente et l'accord entre lui et le premier ministre russe ont été excellents. En parlant du chef russe, M. Roosevelt a dit: le maréchal Staline.

## Le plus grand péril

Les paroles qui servent de titre à cette brochure sont celles mêmes que Pie XI employait voici quelques années pour dénoncer le communisme. Elles restent encore vraies et d'une grande actualité, même après la décision du Komintern de briser ou mieux de suspendre le lien qui l'unissait aux parties communistes des différents pays.

Les hommes de ces partis demeurent en effet imprégnés de la doctrine dont la Troisième Internationale les a nourris et, loin de l'abandonner, ils vont s'efforcer au contraire, suivant les directives que leur donne le Komintern lui-même, d'adapter davantage leur propagande à la situation de leur propre pays, ce qui va rendre plus dangereuse encore.

Il est donc nécessaire plus que jamais de montrer le communisme sous son vrai jour, d'exposer quel est son véritable but et de mettre en garde les citoyens contre ses menées subversives. L'auteur apporte des faits, des statistiques, des déclarations. Il insiste pour qu'on oppose aux théories communistes la doctrine sociale de l'Eglise, pour que les catholiques s'efforcent de vivre ses principes, d'en faire les assises de l'ordre meilleur vers lequel tout le monde aspire.

## Renseignements sur nos prisonniers de guerre

La Presse. — Il y a à Ottawa, ainsi qu'on le rappelle tout récemment, deux bureaux qui s'efforcent de faire connaître au sort des prisonniers de guerre, qui recueillent à leur sujet toutes les informations qu'il est possible d'obtenir, et se tiennent constamment à la disposition des Canadiens désireux d'avoir des nouvelles de quelque militaire de leur famille ou de leurs proches tombés aux mains de l'ennemi et détenu en captivité. On est invité à profiter des services offerts à tous indistinctement.

Au ministère de la Défense nationale, il existe un bureau spécialement chargé de prendre toutes les initiatives opportunes pour la protection et le bien-être des membres de nos forces armées retenus dans les camps d'Europe ou d'Extrême-Orient; la do-

## La raison qui motive les raids alliés à Pantelleria

Washington. — Il se peut que les Alliés et les Américains passent par la petite île de Pantelleria, pour commencer leur invasion de la partie fragile de la forteresse continentale de l'Axe. Pantelleria se trouve à mi-chemin entre les côtes de la Sicile et de l'Afrique, mais il existe des facteurs dans la situation qui invitent à la prudence dans l'appréciation de la vigueur tactique ou stratégique des bombardements alliés contre Pantelleria.

La petite île de roc, de 4 milles par 8, est une sorte de petit Gibraltar, pourvue de grands et de petits canons. Pour les parties en présence, sa valeur militaire est assez limitée.

## La Croix-Victoria à un soldat indigène

Londres. — On vient d'accorder à titre posthume la Croix-Victoria à Koa-Nu-A-Kiwa Ngamir, jeune lieutenant maori de la Nouvelle-Zélande qui au cours de la bataille de Tūnāhū a été tué en défendant une position de colline et combattit l'ennemi fusil au point tant qu'il n'eut pas été abattu.

Ngamir accomplit son exploit le 26 mars au Cap Tebaga. Il a reçu la 66ème Croix-Victoria de la guerre, et il est le premier de sa race à la mériter. Mais c'était la sixième Croix-Victoria méritée par des Néo-Zélandais dans ce conflit-ci.

## La marine américaine

Washington. — Selon le secrétaire de la Marine la flotte américaine possède présentement des effectifs de 1,400,000 hommes et de 130,000 officiers.



Le Cercle Littéraire St-Emile, Lévis, dans une pièce récente. De gauche à droite: M. R. G. Lévesque, Rita Coulombe, Henri Toupin, Albert Mogeney et Henri Préfontaine.

## Protestation collective des évêques lithuaniens

Londres. — Les évêques lithuaniens ont adressé une lettre collective au cardinal de Reich, chef des évêques allemands en Lituanie. Dans cette lettre ils dénoncent des injustices commises et des réquisitions dégoûtantes pour des buts de guerre. La lettre parle aussi des départs des ouvriers pour les travaux forcés dans le Reich, ainsi que des déportations forcées des jeunes femmes lituaniennes en Allemagne. Les évêques se prononcent contre la clôture de la faculté de théologie à l'Université de Kovno et contre la défense d'enseigner la religion dans les écoles.

La censure amassée là est probablement la plus complète que permettent les circonstances. Les parents et les amis de nos soldats captifs ne doivent pas hésiter, a-t-on déclaré, à communiquer avec cet organisme pour tout renseignement ou conseil au sujet des militaires portés officiellement disparus ou internés dans les pays de l'Axe.

Le ministère des services nationaux de guerre fournira de son côté des précisions touchant l'envoi des lettres, des colis aux prisonniers. Il indiquera également les faits prouvés, facilitera l'échange de correspondance autorisé entre les nations belligérantes par les conventions internationales et les coutumes acceptées de part et d'autre.

D'autre part la Croix-Rouge, rappelle-on encore, rend des services énormes. Par le moyen de cette grande organisation aux ramifications mondiales et possédant des représentants dans tous les pays en guerre, on peut obtenir bien des informations précieuses. Elle assure toujours prête à servir d'intermédiaire entre les prisonniers et leurs familles.

Tous les Canadiens ont là des sources d'information qu'ils sont priés d'utiliser aussi largement qu'il leur est nécessaire. On ne négligera pas de faire. Les communications qui pourront s'établir ainsi entre nos militaires et leurs parents ou leurs amis, si rares soient-elles, seront infiniment agréables à ceux-ci comme à nos officiers, à nos soldats détenus dans les camps ennemis à des milliers de milles de leur pays.

## Les Japonais...

(Suite de la page 1)

Rôle des aviateurs alliés

Dans le sud-ouest du Pacifique les aviateurs du général Douglas MacArthur obligent les Japonais à rester sur le qui-vive continué avec des raids nombreux qui détruisent les travaux des Japonais cherchant à consolider leurs positions dans ces îles. Ils exploitent les ressources naturelles abondantes que présentent ces territoires. Les Japonais ne peuvent pas risquer d'envoyer des avions sur ce front en nombre suffisant pour obtenir la supériorité aérienne de peur de dégrader leur front en territoire japonais proprement dit.

Dans le sud-est de l'Asie les forces japonaises cherchent à consolider leurs positions en Chine. Ils cherchent même à élargir les armées du généralissime Chiang Kai-Shek mais actuellement ils y subissent de graves revers qui compromettent leur campagne. Les rapports venant de la Chine centrale indiquent que l'ennemi a perdu quelque 30,000 hommes et est repoussé. Ainsi les Japonais comme les Nazis ne peuvent éviter l'encerclement.

## Remerciements

Mes membres de la famille Henri Bressat tiennent à remercier tous ceux qui leur ont témoigné des marques de sympathies par des offrandes de messes, bouquets spirituels et fleurs, lors de la mort de leur cher Maurice.

## Concentration des journaux allemands

Washington. L'Office d'information de guerre a dit que les deux tiers des journaux allemands sont maintenant publiés par des firmes d'édition de presse nazies. Ce renforcement vient de la publication Das Reich, organe personnel du ministre de la propagande Goebbels. La concentration de propriété et de contrôle de la presse et des périodiques allemands, commencée lorsque les nazis ont pris le pouvoir en 1933, a été grandement intensifiée.

Das Reich laisse entendre clairement que plusieurs autres journaux seront supprimés au cours des prochains mois, et que cette nouvelle étape de concentration trappera surtout les feuilles non partiales. Il y avait plus de 3,000 quotidiens en Allemagne en 1932. Après 1933, les nazis éliminèrent une grande partie de la presse d'opposition et ordonnèrent le reste, diminuant le nombre total des journaux à 2,400. Au cours de la guerre ce nombre a encore été réduit, et cette année il ne reste que 1,400 quotidiens en Allemagne.

## Nouvelle tenue secrète

Alger. — Un communiqué français dit que l'amiral René Godefrey, de la flotte française immobilisée à Alexandrie, s'est joint au général Henri Giraud le jour de la chute de Tunis. Le geste de Godefrey avait été gardé secret jusqu'ici pour des raisons de sécurité militaire.

**UN VRAI RÉGAL!**

**BISCUITS AU FROMAGE "MAGIC"**

chauds, croustillants, exquis

2 casses farine 4 c. à thé Poudre à Pâte "MAGIC" 1/2 c. à thé sel 1 c. à soupe beurre 1 c. à soupe graisse 1/2 tasse lait fouetté au moitié lait et moitié eau

Tamisez poudre à pâte, farine et sel. Incorporer beurre fondu refroidi. Ajoutez liquide refroidi pour faire une pâte molle. Remuez la pâte sur planche enfarinée et la laissez reposer 5 minutes. Coupez les biscuits à la main. Roulez comme une galette. Cuisez à 400° F. pendant 12 à 15 minutes.

**MAGIC BAKING POWDER**

MAKES THE WHITEST LOAF

CONTAINS NO ALUM

FABRICATION CANADIENNE

Assure une cuisson parfaite